EL INFORMADOR
¡El periódico que informa de verdad!
West Michigan Edición # 273 21 de Abril de 2017 (616) 272-1092 www.elinformadorusa.com
facebook

Estudio: "Policía de Grand Rapids discrimina contra hispanos y raza negra"

"Los resultados son preocupantes y decepcionantes y no lo que esperábamos. - Greg Sundstrom, gerente de la Ciudad de Grand Rapids.

GRPS invita a padres a la escuela en "Un Día Sin Inmigrantes"

Una mujer mexicana, madre de Emanuel, alumno de la escuela elemental Burton en Grand Rapids, quien le dijo a El Informador que no mandará a su hijo a la escuela en "Un Día Sin Inmigrantes". (Foto: Joel Morales/ El Informador)

Por Joel Morales
El Informador
GRAND RAPIDS, MI
joel@elinformadorusa.com

El portavoz de las Escuelas Públicas de Grand Rapids, John Helmholdt, le dijo a El Informador el martes, 18 de abril, que el distrito escolar respeta la decisión de los padres hispanos de participar en "Un Día Sin Inmigrantes" el 1ro de mayo, pero que, a la vez, le gustaría ver que los padres acompañen a sus hijos a las escuelas ese día, en la que estarán celebrando a los inmigrantes.

"Respetamos su decisión de participar en "Un Día Sin Inmigrantes", pero, como educadores, nuestro rol es el de animar a los niños a que asistan a la escuela, todos los días, listos para aprender", dijo el portavoz. "Vamos a estar usando ese día como un día de instrucción, para complementar el intento detrás de "Un Día Sin Inmigrantes" y enseñar cómo, a la vez, celebrar la importancia de los inmigrantes quienes son una parte integral de la nación", agregó.

Helmholdt dijo que cada escuela en el distrito estará llevando a cabo actividades ese día, donde los niños van a poder aprender sobre personalidades e inmigrantes

(Continúa Página 7)...

El Jefe de Policía de la Ciudad de Grand Rapids, David Rahinsky, quien dijo que el estudio refleja los resultados del pasado y no algo que se verá reflejado en el futuro. (Foto: Joel Morales/ El Informador)

Por Joel Morales
El Informador
GRAND RAPIDS, MI
joel@elinformadorusa.com

Un silencio cayó sobre el salón 601 de las oficinas de la ciudad de Grand Rapids, el martes, 18 de abril, cuando el gerente de la ciudad, Greg Sundstrom, les informó a los representantes de la prensa, entre ellos El Informador, que un estudio sobre los paros de tránsito de la policía, basado en el trato de los residentes de distintas razas, había demostrado resultados desfavorables.

"Los resultados son preocupantes y decepcionantes y no lo que esperábamos", dijo Sundstrom. "La ciudad no se aleja de ellos, aceptamos responsabilidad, pero no creemos que reflejan las prioridades verdaderas de la ciudad", agregó.

La desilusión fue evidente en las caras de la audiencia, entre ellos el jubilado teniente de la policía, Ralph Mason y Robert Womack, el único integrante de raza negra en el Consejo de Comisionados del

(Continúa Página 6)...

Tienda
La Bendición
1260 Division Ave. (al sur de la calle Hall)
Grand Rapids, MI 49507
TEL: (616) 726-6761

Pierna de Cerdo $1.19 lb
Bistec de bola $3.39 lb
Costilla de Cerdo $1.99 lb
Trozo de Cerdo $1.99 lb
Diezmillo $3.39 lb
Carne para Tacos $2.99 lb

NO SOMOS LOS ÚNICOS
PERO SI LOS MEJORES EN CUIDAR SU BOLSILLO

Ricas Carnitas todos los Días

Policía: Conductor estaba "súper borracho" en accidente en la US131

KALAMAZOO COUNTY, MI (ELIN) – La Oficina del Sheriff del Condado de Kalamazoo ha terminado su revisión de un accidente causado por manejar en el carril equivocado en la U.S.131 a principios de marzo en el que se mataron tres personas, revelando que uno de los conductores estaba legalmente "súper borracho" en el momento del accidente.

El accidente del 3 de marzo ocurrió justo al norte de Stadium Drive en el municipio de Oshtemo alrededor de las 4:45 pm. Los investigadores el día del accidente determinaron que un Ford Fiesta había entrado en la autopista en Stadium Drive dirigiéndose hacia el norte en los carriles hacia el sur antes de chocar de frente con una camioneta.

Los resultados de la autopsia publicados el martes revelaron que el conductor del Ford Fiesta, Mark Alan Witsaman, estaba operando su vehículo con un contenido de alcohol en la sangre de .21. El límite legal para conductores en Michigan es .08.

Witsaman, de 59 años, junto con Elma Witsaman, de 88, murieron en el accidente. El conductor de la camioneta, Victoria Mitchell, de 57 años, de Kalamazoo, también murió en la colisión.

* Inmigración
* Deportaciones
* Permisos de Trabajo
* Manejar Ebrio
* Child Support
* Sueldo Robado
* Divorcios
* Accidentes
* Casos Laborales de Empleo
* Cartas Poder
* Contratos
* Discriminación
* Bancarrota
* Todo Tipo de Caso Civil (En la Corte Federal y Estatal)
* Casos Criminales (En la Corte Federal y Estatal)

* We are a debt relief agency. We help people file for bankruptcy under the Bankruptcy Code

Ofrecemos consultas gratis para:
Divorcios, Custodia y Defensa Criminal

Ofrecemos plan de pago

www.avantilaw.com

24/7

CASOS DE EMERGENCIA
616•257•6807

600 28Th ST SW Wyoming, MI 49509 | 616•257•6807

RODRIGUEZ SUPERMARKET

ABARROTES • CARNICERÍA • PANADERÍA • FRUTAS Y VERDURAS • CERVEZA

"SU TIENDA DE SERVICIO COMPLETO"

SUPER OFERTA
Corona 12Pk.

$14.99

SUPER OFERTA
Modelo 18Pk.

$18.99

SUPER OFERTA
Tecate 12Pk.

$9.99

SUPER OFERTA
BudLight 15Pk.

$10.99

SUPER OFERTA
Chorizo de Puerco

$1.89 lb.

SUPER OFERTA
Diesmillo de Res

$3.79 lb.

SUPER OFERTA
Pechuga de Pollo sin hueso

$1.99 lb.

SUPER OFERTA
Pollo Sazonado

$.89¢ lb.

SUPER OFERTA
Cilantro

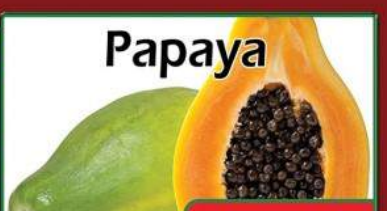
2x $1.00

SUPER OFERTA
Tomate Roma

$.99¢ lb.

SUPER OFERTA
Cebollitas

2x $1.00

SUPER OFERTA
Papaya

$.99 lb.

SUPER OFERTA
Tortillas El Milagro

$.79¢ c/u

SUPER OFERTA
Queso la Chona

2x $6.00

SUPER OFERTA
Fanta 2Lt.

$1.29 c/u

SUPER OFERTA
Jumex 1Lt.

$1.49 c/u

RODRIGUEZ SUPERMARKET TU TIENDA PREFERIDA

RIFAS MENSUALES

HORARIO
Lunes a Domingo
8:00am - 10:00pm

RODRIGUEZ SUPERMARKET LOCAL #1
2211 S Division Ave. Grand Rapids, MI 49507

RODRIGUEZ SUPERMARKET LOCAL #2
1428 Grandville Ave. Grand Rapids, MI 49507

Tel: (616) 246-0970 • Fax: (616) 246-0972

Pareja acusada de abuso infantil por paliza a niña de 3 años

BARRY COUNTY, MI (ELIN) - Dos personas han sido acusadas de abusar de una niña de tres años.

El fiscal del condado de Barry acusó a Karol Daun Blanchard y a John McKinzie Munro III, de la supuesta paliza severa de la hija de Blanchard. El fiscal dice que las palizas aparentemente ocurrieron durante un largo período de tiempo y la niña fue hospitalizada.

Munro fue acusado de abuso infantil, en 1er grado, posesión de marihuana y posesión de una navaja de muelle. Blanchard fue acusada de abuso infantil, en segundo grado, por presuntamente no haber protegido a la niña de Munro.

La fianza para Munro fue fijada en $ 1 millón, la de Blanchard se fijó en $ 500,000.

Mujer enfrenta cargos de asesinato en apuñalamiento

ALLENDALE, MI (ELIN) - Heather Marie McFerrin, de 33 años, fue acusada el lunes de asesinato abierto tras la muerte de Spencer Rauch durante el fin de semana.

Las autoridades dicen que Rauch murió de una sola herida de puñalada en el pecho el sábado por la noche después de un altercado con el sospechoso en un parque de casas móviles del municipio de Allendale.

No se cree que la pareja tuviera una asociación doméstica, pero la investigación está en marcha.

Rauch estaba tratando de proteger a su sobrino cuando fue asesinado.

McFerrin permanece en la cárcel sin fianza.

A cualquiera con información se le pide que llame al 1-877-88-SILENT.

Fiscal no puede usar ciertas declaraciones de chofer Uber en Kalamazoo

KALAMAZOO, MI (ELIN) - Los fiscales del condado de Kalamazoo no pueden usar algunas declaraciones hechas por un hombre que es acusado de matar a seis personas entre recoger a pasajeros para Uber.

El juez Alexander Lipsey dijo el jueves que la policía de Kalamazoo fue demasiado agresiva cuando Jason Dalton indicó que no quería hablar sobre una serie de tiroteos en el área de Kalamazoo el 20 de febrero de 2016. Pero el juez también dijo que declaraciones separadas hechas a la policía estatal pueden utilizarse como prueba en el juicio de Dalton, que está programado para comenzar en junio.

El abogado de Dalton, Eusebio Solís, argumentó que su cliente abogó por la quinta enmienda durante entrevistas con detectives del Departamento de Seguridad Pública de Kalamazoo y la Policía Estatal de Michigan.

El fiscal del condado de Kalamazoo, Jeff Get, dijo que estaba feliz con el fallo y que no piensa que tendría mucho impacto en el juicio. No planea apelar la decisión.

Dalton es acusado de asesinato e intento de asesinato. Los investigadores lo han citado diciendo que una "figura del diablo" en la aplicación de Uber lo estaba controlando en la noche del tiroteo.

Dalton ha sido encontrado competente para entender los cargos y ayudar a su abogado. Su juicio está programado para comenzar el 13 de junio.

EL INFORMADOR ¡El periódico que informa de verdad!

2000 28TH ST SW
WYOMING, MI. 49509
Editor:
Luis Molina
Reporteros:
Joel Morales, Eric Padilla, Lorenzo Guillen
Deportes:
Casa Editorial
Ventas/ Sales:
Enrique Rodríguez
Diagramación:
Mary Castañeda
Colaboradores:
María Erazo, James Betzold, Christian Montesinos, Roger Rivero, Joshua j. Mikrut, Elizabeth Reyes, Roberto Álvarez, Leidy Zepeda
Distribución:
Jorge Molina, Fredy Granillo
Facturación:
Alma Molina

Los derechos sobre esta publicación pertenecen a El Informador y están protegidos por la convención universal de derechos de autor.
Es ilegal la reproducción de texto, anuncios, fotos, artículos por cualquier medio impreso, electrónico, radiofónico, o digital sin permiso de El Informador por escrito.

El Informador nos esforzamos por respetar y mantener la libertad de expresión y el derecho de cada pensamiento y las opiniones en cada artículo de nuestros colaboradores y anunciantes: Pero eso no significa que estemos en todo de acuerdo con sus conceptos y opiniones en dichos artículos e información de cada anunciante.

Business (616) 272-1092

luis@elinformadorusa.com

Todos los derechos son reservados 2016

dish LATINO

DishLATINO AHORA TIENE OPCIONES

SIN CONTRATO ANUAL

PAQUETES
SIN VERIFICACIÓN DE CRÉDITO
SIN CONTRATO ANUAL
$29.99 AL MES
Más impuestos.

TUS CANALES FAVORITOS EN ESPAÑOL E INGLÉS

DishLATINO ES EL SERVICIO DE TV PREFERIDO POR MILLONES DE LATINOS

INCLUIDOS POR 3 MESES HBO HBO LATINO
Oferta sujeta a cambios según la disponibilidad de HBO®. Después de 3 meses, se le cobrarán $15 al mes a menos que llame para cancelar.

HD GRATIS DE POR VIDA

PREGUNTA Cómo obtener un DVR
GRABA, PAUSA Y RETROCEDE TU TV EN VIVO
Aplica cargo mensual por DVR.

Instalación Profesional Estándar
GRATIS, RÁPIDA Y FÁCIL
Hasta en 6 habitaciones.

DISFRUTA DE LA MEJOR PROGRAMACIÓN SIN CONTRATO ANUAL. ¡TODOS CALIFICAN CON DishLATINO!

J&J Business Center

dish LATINO VENDEDOR AUTORIZADO

2132 S Division Ave
Grand Rapids, MI 49507
1888-212-1732 | 616-304-0281
www.jjbusinesscenter.co

PARKER BRAKE & ALIGNMENT, INC.

NEUMÁTICOS, RODAMIENTOS, SUSPENSIONES, ESCAPES

Sirviendo a Grand Rapids por más de 50 AÑOS

¿SU AUTO SUENA, LIQUEA O TIEMBLA?

LLÁME A PARKER BRAKE HOY

PARA EL COMPLETO CUIDADO DE SU AUTO

616 243-7769

729 BURTON ST SW
GRAND RAPIDS, MI 49503

NOSOTROS HABLAMOS SU IDIOMA Y DEFENDEMOS SUS DERECHOS

CRIMINAL
INMIGRACIÓN
FAMILIAR

ABOGADA
ELIZABETH ROSARIO

CASOS DE INMIGRACIÓN

- DEPORTACIONES
- ACCIÓN DIFERIDA
- PETICIONES FAMILIARES
- PERDÓN

FAMILIAR

- DIVORCIOS
- CUSTODIA
- CHILD SUPPORT

DEFENSA CRIMINAL

- DEFENSA DE ORDEN DE PROTECIÓN
- VIOLENCIA DOMESTICA

ABOGADO
CHRISTOPHER B. BRIGMAN

Si usted tiene un caso de emergencia, después de horas de oficina llamar al:

616-856-2080

SOLO PARA CASOS DE

EMERGENCIA

GRAND RAPIDS LAW GROUP

545 28TH ST SW WYOMING, MICHIGAN 49509

616-530-0101

FAX: (616) 777-5232

WWW.GRANDRAPIDSLAWGROUP.COM

CONSULTAS GRATIS PARA CASOS DE: CUSTODIA | DIVORCIO | CRIMINAL

Estudio: "Policía de Grand Rapids discrimina contra hispanos y raza negra"

"Los resultados son preocupantes y decepcionantes y no lo que esperábamos. - Greg Sundstrom, gerente de la Ciudad de Grand Rapids.

(viene página 1)…

Condado de Kent, quien fue elegido a su puesto en noviembre y representa al Distrito 17.

El estudio en el que se analizaron datos entre los años 2013 al 2015 en 20 intersecciones de la ciudad, indica que personas afroamericanas fueron paradas dos, y hasta tres veces, más que personas de raza blanca. También, que en cinco de las intersecciones, hispanos fueron parados a un nivel más alto que otros conductores, y que cargaban menos contrabando que los conductores blancos y negros.

John Lamberth, de la compañía Lamberth Consulting, que condujo el estudio, dijo que era alarmante que el 76% de los paros en una de las intersecciones fueron hechos por solo tres agentes de la ley, y que, aunque el estudio demostró que en toda la ciudad el 37% de los pares fueron por infracción de una violación, en la intersección de las calles Lake Eastbrook Boulevard SE y Sparks Drive SE, el 93% de los pares allí indica que la policía paró a los conductores por infracciones de violaciones.

John Lamberth, de Lamberth Consulting, izq., que condujo el estudio, habla sobre las conclusiones del mismo, mientras que el jefe de policía de Grand Rapids, David Rahinsky, a la derecha, escucha.
(Foto: Joel Morales/ El Informador)

La policía para a un conductor en la avenida S. Division en Grand Rapids el 24 de mayo del año pasado.
(Foto: Joel Morales/ El Informador)

"No solo son los pares, pero también la actividad que ocurre después de los pares", también dijo Jerry Clayton, de Lamberth Consulting, quien dijo es importante saber cuáles agentes de la ley están siendo promovidos o recibiendo tareas especiales, porque podría aclarar las cosas.

El Jefe de Policía, David Rahinsky, dijo que el departamento no había estado esperando los resultados del estudio, y que han estado tomando pasos durante el pasado año, entre ellos entrenamiento de sensibilidad y reclutando a más personas de minoría, mencionando que el departamento recientemente empleó al grupo más diverso de integrantes de todos los tiempos.

"Tomamos responsabilidad por los resultados, pero lo que este estudio refleja es el pasado, no lo que se va a ver reflejado en el futuro", dijo Rahinsky.

Entre las recomendaciones de Lamberth Consulting a la ciudad: Analizar de inmediato los datos del estudio, hacer un reporte anual de los resultados de sus análisis de los pares, revisar sus políticas y procedimientos para ver si contribuyen a que más conductores negros e hispanos sean parados y, revisar los datos del estudio y mantener un récord de los mismos.

Sundstrom dijo que la ciudad va continuar con los estudios, lo que dijo es crucial a su crecimiento porque no se puede mejorar lo que no se mide.

Para ver fotos adicionales sobre este reportaje, favor de visitar nuestra página de Internet, al www.elinformadorusa.com.

THE LAW OFFICE OF
JOSHUA J. MIKRUT, ESQ.

Libertad y derechos
son trabajos en progreso —
mis trabajos.

Abogado y Consejero en la ley

CRIMINAL | INMIGRACIÓN | DIVORCIO

- Defensa en la Corte de Inmigración
- Visitaciónes a la Carcel de Inmigración, 24 horas al día.
- Peticiónes de Fianza en la Corte de Inmigración
- Asilo
- Naturalización, Perdónes, y Visas
- Defensa Criminal
- DUI, Violencia Domestica, etc.
- Apelaciónes, Todos los Tipos
- Divorcios

CONSULTAS GRATIS por el mes de Septiembre y Octubre al presentar este anuncio.

Llámeme con emergencias, 24 horas al día, 7 días a la semana.

Hablamos Español **616.730.3197 | 1880 28th St. SW Wyoming, MI 49519** josh@mikrutlaw.com

GRPS invita a padres a la escuela en "Un Día Sin Inmigrantes"

(viene página 1)…

famosos y el papel que los inmigrantes han jugado desde la formación de Estados Unidos.

Fue después de publicar el reportaje, "GRPS recomienda niños no falten a la escuela en Día sin Inmigrantes", el pasado viernes en El Informador, que varios respondieron por medio de las redes sociales, diciendo, entre otras cosas, que el distrito no quería que los niños faltaran para que pudieran cobrar sus salarios, que como ya no había nieve, no podrían declarar un "Snow Day", que los maestros no iban a recibir pago para ese día, y que sin los niños no había presupuesto.

"Esto no tiene nada que ver con los fondos que recibimos del estado, eso es una función administrativa y como no hemos usado los cinco días que el estado nos permite para cancelar las clases por circunstancias atenuantes (enfermedad, tiempo severo, etc.), no afectaría a nuestro presupuesto en este tiempo", dijo Helmholdt. "Esto tiene que ver con la educación de nuestros alumnos. Sabemos que es en su mejor interés el de asistir a las clases", agregó.

Janeth García, de Wyoming, originaria de Cholula, Puebla, México, quien apoya a los padres que decidan no mandar a sus hijos a las clases en "Un Día Sin Inmigrantes". (Foto: Joel Morales/ El Informador)

Dijo que el distrito tiene la opción de agregarle otro día de instrucción al año escolar o unos cinco minutos al final de cada día por unos meses, para cubrir la pérdida de un día de enseñanza.

El portavoz mencionó la campaña y desafío "Strive For Less Than Five" (Esfuérzate Por Menos de Cinco Días en español) del distrito, que ha ganado atención nacional y que anima a los niños a perder menos de cinco días de instrucción por año escolar, diciendo que hay una correlación directa entre la asistencia a la escuela y el logro académico del estudiante.

"Al no asistir a la escuela, los niños van a perder tiempo de instrucción y oportunidades de aprendizaje, de los cuales van a ser probados en sus exámenes. Sabemos que los estudiantes que faltan crónicamente, logran menor rendimiento, son más propensos a abandonar la escuela y pueden adquirir problemas de comportamiento", dijo Helmholdt. "Como consecuencia de haberse atrasado en sus estudios, algunos podrían tener que reprobar un grado", agregó. El portavoz dijo que el distrito escolar entiende a los padres, y el simbolismo de la participación de los niños en "Un Día Sin Inmigrantes".

"El aprender sobre sus derechos de la Primera Enmienda y lo que significa participar en nuestra democracia, son habilidades y conocimientos enormes y respetamos sus derechos en ejercerlos", dijo Helmholdt. "Simplemente estamos diciendo, que desde una perspectiva y poniéndonos nuestras gorras de educadores, sabemos que los niños que asisten a la escuela todos los días, van a tener más éxito. Hemos desarrollado un currículo ese día (1ro de mayo), para intentar de capturar el espíritu de lo que significa "Un Día Sin Inmigrantes", concluyó.

Virginia Palacios Tummelson, enlace a la comunidad con la escuela intermediaria Kelloggsville, nos dijo que los niños deberían asistir a las clases el 1ro de mayo.

"Los chicos hispanos están atrasados, no leen a su nivel, y si los padres hispanos no los llevan a la escuela en "Un Día Sin Inmigrantes", los van a atrasar otro día más", dijo Palacios Tummelson. "De la manera que yo lo veo, no tienen que involucrar a los niños", agregó.

Janeth García, de Wyoming, originaria de Cholula, Puebla, México, madre de un niño, y en espera de otro, dice que ella apoya a los padres que decidan no mandar a sus hijos a las clases.

John Helmholdt, el portavoz de las Escuelas Públicas de Grand Rapids, mientras hablaba con El Informador y les hacía una invitación a los padres a acompañar a sus hijos a la escuela en "Un Día Sin Inmigrantes". (Foto: Joel Morales/ El Informador)

"Yo pienso que está bien que no manden a sus hijos a la escuela, para apoyar y para que nos tomen en cuenta", dijo García. "Pienso que si todos nos unimos podemos hacer mucho", agregó, añadiendo que lo que más teme son las deportaciones.

Otra mujer mexicana con quien hablamos también nos dijo que ella apoyará a la marcha y no mandará a su hijo, por nombre Emmanuel, a la escuela Burton ese día.

Para ver fotos adicionales sobre este reportaje, favor de visitar nuestra página de Internet, al www.elinformadorusa.com.

EL INFORMADOR ¡El periódico que informa de verdad!

TE INVITA A

GANARTE ESTE CARRO

2015 FORD FOCUS

12 AGOSTO

EL SORTEO SERÁ DURANTE
EL EVENTO, REGALANDO MOCHILAS
PARA GANAR DEBERÁS ESTAR PRESENTE

© COPYRIGHT EL INFORMADOR

MAYA - MEXICAN GRILL & BAR -
VISÍTE MAYA MEXICAN GRILL & BAR
Y REGISTRESE PARA PARTICIPAR
1020 28TH ST SW
WYOMING, MI 49509

EL GLOBO Restaurant
VISÍTE EL GLOBO RESTAURANT
Y REGISTRESE PARA PARTICIPAR
2019 S DIVISION
GRAND RAPIDS,
MICHIGAN 49507

UNICO INCOME TAX SERVICE
VISÍTE UNICO INCOME TAX
Y REGISTRESE PARA PARTICIPAR
545 28TH ST SW
WYOMING, MI 49509

GRAND RAPIDS LAW GROUP
VISÍTE GRAND RAPIDS LAW GROUP
Y REGISTRESE PARA PARTICIPAR
545 28TH ST SW
WYOMING, MI 49509

Used Car Motor Mall
VISÍTE USED CAR MOTOR MALL
Y REGISTRESE PARA PARTICIPAR
830 28TH ST.
GRAND RAPIDS, MI 49508

BEST BUY USED CARS
VÍITE BEST BUY USED CARS
Y REGISTRESE PARA PARTICIPAR
4640 DIVISION AVE S
GRAND RAPIDS, MI 49548

* No purchase necessary to win. Void where prohibited.

NO HAY LIMÍTE • MIENTRAS MÁS CONSUMAS EN LOS NEGOCIOS ENLISTADOS
MÁS OPORTUNIDAD TENDRAS DE GANARTE ESTE AUTO 2015 FORD FOCUS CON SOLO 30,000 MILLAS RECORRIDAS.

Agente de FBI que disparó contra policía de GR recibe 135 días de cárcel

Por Joel Morales
El Informador
GRAND RAPIDS, MI
joel@elinformadorusa.com

Un reporte interno del FBI realizado en el 2000 pero no hecho público hasta el 2003, reveló que del 1986 al 1999, docenas de sus agentes fueron despedidos por, entre otras, mala conducta, crímenes atroces, tráfico de drogas, robo, intento de homicidio, el mal uso de informantes y por asociarse con prostitutas.

De acuerdo con el reporte, entre 8 y 9 agentes del FBI fueron despedidos cada año durante los 14 años de la investigación.

Rubén Hernández, de 35 años de edad, quien es casado y padre de dos hijos, asignado a las oficinas del FBI en Las Vegas, Nevada, fue sentenciado el jueves, 20 de abril, en la Corte de Circuito 7 por el juez Dennis B. Leiber, a 135 días de cárcel y dos años de probatoria.

El fiscal Chris Becker le había recomendado al juez que el agente hispano no fuera a la cárcel, pero el juez no estuvo de acuerdo con eso.

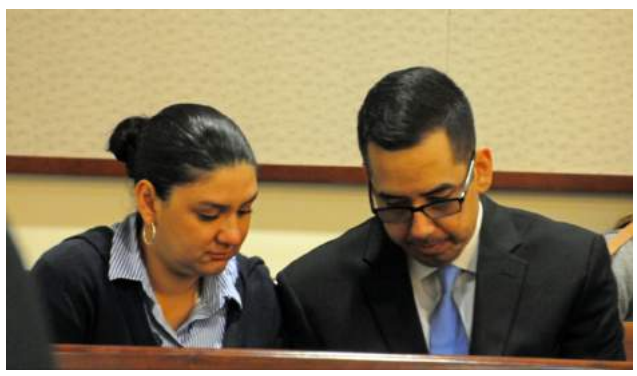
Antes de ser sentenciado, Hernández se disculpó con la corte y con la policía de Grand Rapids, diciéndole al juez Leiber que quería poner el incidente en el pasado y continuar con su vida.

"Voy a extrañar mucho a mi familia, especialmente a mi niño de dos años", le dijo Hernández al juez mientras limpiaba lágrimas que le corrían por la cara. Su esposa también lloraba en la galería donde estaba sentada.

El juez le dijo al agente hispano que sentía que su arrepentimiento era sincero, y que sabía que se estaba castigando a sí mismo por lo que había ocurrido, pero que no podía dejar pasar que le había disparado a un policía de Grand Rapids (al sargento Neil Gómez).

"Es el resultado que esperaba", le dijo el abogado de Hernández a El Informador afuera de la corte, "Pero no lo que quería", agregó.

El agente hispano del FBI, Rubén Hernández, reacciona a la decisión del juez Dennis B Leiber, de sentenciarlo a la cárcel, el jueves, 20 de abril, por disparar contra un agente de la ley de Grand Rapids en diciembre del pasado año. (Foto: Joel Morales/ El Informador)



El agente del FBI Rubén Hernández y su esposa, comparten un momento antes de la sentencia, el jueves, 20 de abril, en la Corte de Circuito 17 en Grand Rapids. (Foto: Joel Morales/ El Informador)

Fue el pasado 6 de diciembre, alrededor de la 1:30 de la madrugada, que Hernández y un colega se encontraban en Grand Rapids investigando un caso. Después de cenar en el restaurante Brann's, donde compraron 12 cervezas, visitaron al club nocturno Sensations, donde compraron otras cinco bebidas alcohólicas. Hernández salió del club nocturno y llegó al negocio de ejercicio, Planet Fitness, en el 3681 de la Calle 28 SE donde, de acuerdo a varios clientes del mismo, estaba haciendo declaraciones preocupantes y portando un arma. Llamaron a la policía y cuando esta respondió, el agente Hernández del FBI disparó contra el sargento Gómez.

El Informador estuvo en la escena del incidente, así como también las veces que el agente se presentó a sus audiencias, donde el abogado de Hernández, Larry Willey, le dijo al juez que su cliente no se acordaba de nada de lo que había pasado la noche del incidente, que había sufrido un episodio paranoide, y que el alcohol pudo haber sido un factor en el incidente.

Al ser escoltado del salón de corte del juez Leiber, Hernández agachó la cabeza y miró en dirección de su esposa quien estuvo en la corte y después bajó el elevador entre lágrimas.

Para ver fotos adicionales sobre este reportaje, favor de visitar nuestra página de Internet, al www.elinformadorusa.com

Encuentran cuerpo en Highland Park

Policía dice que debió haber estado ahí por bastante tiempo

GRAND RAPIDS, MI (ELIN) - La policía de Grand Rapids dijo que un cuerpo encontrado el miércoles en un estanque en Highland Park había estado allí por "algún tiempo".

La policía fue llamada a la zona, frente a la avenida Grand NE cerca de la I-196, aproximadamente a las 1:48 p.m. después de que un hombre encontró el cuerpo en un área pantanosa del estanque en el parque.

El capitán Eric Payne, de GRPD, dijo que el cuerpo había estado allí "por algún tiempo", pero que no había signos evidentes de trauma.

La víctima aún no ha sido identificada. "En este momento volveremos y veremos los informes de personas desaparecidas para ver si hay alguien que concuerde con eso", le dijo Payne a periodistas en la escena. "Estamos esperando que el médico forense determine la raza, la causa y el momento de la muerte."

Los residentes que viven en la zona dicen que se sorprendieron al oír hablar del cuerpo que se encontró tan cerca de sus casas. David VanRhee y Rebecca Brooks dicen que les encanta llevar a sus dos hijos a Highland Park.

"Cada dos días después del trabajo traemos a nuestros hijos aquí abajo", dijo David VanRhee. "Es el parque más cercano por lo que es más fácil para nosotros llegar."

"Sientes que tus hijos están a salvo aquí porque no tienes que preocuparte de que lleguen a la carretera más cercana y te preocupes por eso", dijo Rebecca Brooks.

La familia pasó el miércoles por la noche balanceándose en los columpios y deslizándose por los toboganes no lejos de donde el cuerpo fue encontrado el miércoles por la tarde.

VanRhee y Brooks dicen que se sorprendieron al oír las noticias porque probablemente habían estado en el parque cuando el cuerpo estaba allí.

"Estábamos aquí y el cuerpo estaba allá abajo y no lo sabíamos", dijo VanRhee. "En realidad, nunca bajamos al área de la grama."

La identidad, el momento y la causa de la muerte están todavía bajo investigación.

La policía va a examinar los informes de personas desaparecidas para ver si pueden encontrar alguna conexión. Mientras tanto, VanRhee y Brooks dicen que todavía van a llevar a sus hijos al parque a pesar de lo que pasó.

"Es un lugar feliz", dijo Brooks. "Aquí es donde vienen muchas familias, no nos impedirá venir."

Cualquier persona con información sobre el incidente se le pide que llame a la policía al 616-456-3400 o al Observador Silencioso al 616-774-2345.

¿Ha sido víctima de un delito?

Have you been the victim of a crime?

Si usted no tiene documentos, es posible que pueda obtener una visa por haber sido víctima de ciertos delitos. Usted tiene el derecho de denunciar un delito, independientemente de su estatus migratorio. Usted también tiene ciertas protecciones como víctima de un delito que puede incluir un estatus legal.

Llame a los abogados de inmigración, al

616-396-9418

Betzold Law, PLC

UNETE A NUESTRO EQUIPO

NUESTRA MISIÓN:

Existimos para proveer una experiencia excepcional a todos los que nos visitan. Logramos esto sirviendo ingredientes de alta calidad,dando un servicio excepcional, creando bebidas únicas, con música en vivo, y con nuestro compromiso a tener eventos y apoyar a nuestra comunidad. Nuestra fundación esta basada en respeto, de esta menera creamos una cultura que ofrece crecimiento a nuestros empleados y les ayudamos a desarrollar sus talentos y destrezas para así servirse mejor a ellos mismos al igual que a nuestra comunidad.

Lindo Mexico
RESTAURANTE MEXICANO

OFRECEMOS:

- PÁGO COMPETITIVO
- ENTRENAMIENTO PAGADO
- OPORTUNIDAD DE CRECIMIENTO
- TRABAJAR EN UNA EMPRESA ORIENTADA A LA FAMILIA
- CERRAMOS DÍAS FESTIVOS
- DESCUENTO EN COMIDA/ COMIDA GRATIS
- OPORTUNIDAD DE AUMENTO DESPÚES DE 90 DÍAS

REQUISITOS BÁSICOS:

TRANSPORTACIÓN SEGÚRA | RESPONSABILIDAD

PODER TRABAJAR EN EQUIPO | QUERER APRENDER

HABILIDAD DE SEGUIR LA GUIA DEL SUPERVISOR

DEBIDO A NUESTRO CRECIMIENTO ESTAMOS BUSCANDO PERSONAL PARA QUE SE UNAN A NUESTRO EQUIPO

COCINERO DE LINEA

- $10.50+ Tiempo completo
- Tiempo Extra disponible y pagado
- Experiencia previa preferible
- Disponible los fines de semana
- Horario flexible

HOST PRINCIPAL

- Segundo turno
- Bilingüe
- Previo servicio al cliente preferible
- $9.75+ para tiempo completo
- Excelente actitud
- Personalidad amigable
- Excelente Presentación
- Estar disponible fines de semana
- Horario flexible

BARTENDERS

- $9.50+ Propinas
- Bilingüe
- Experiencia previa preferible
- Mayor de 18 años
- Medio tiempo o tiempo completo
- Excelente actitud
- Excelente Presentación
- Horario flexible

MESEROS/AS

- Bilingüe
- Previo servicio al cliente preferible
- Mayor de 18 años
- Medio tiempo o tiempo completo
- Excelente actitud
- Personalidad amigable
- Excelente Presentación
- Horario flexible

© COPYRIGHT

Lindo Mexico
RESTAURANTE MEXICANO

Para aplicar vísitenos en persona en
1742 28th ST SW Wyoming, MI 49519
Para aplicar en linea valla a:
www..lindomexicogr.com/apply-online

Tres manifestantes arrestados en centro de Grand Rapids

GRAND RAPIDS, MI (ELIN) - Tres personas fueron arrestadas el jueves por la tarde después de protestar y bloquear el tránsito en el centro de Grand Rapids.

Los arrestos ocurrieron en la avenida Ottawa, cerca de la rampa I-196 hacia el este a eso de las 12:30 pm. La policía dijo que le emitió varias advertencias a los 20-30 manifestantes.

Tres personas, un hombre de 64 años, un hombre de 40 años y una mujer de 49 años de edad fueron arrestados por impedir el tránsito y resistir y obstruir.

Los manifestantes contactaron a FOX 17 antes del evento y dijeron que eran parte del Movimiento Cosecha. Dijeron que estaban exigiendo respeto a los inmigrantes de parte del gobierno y esperaban ser arrestados porque iban a ser "agresivos".

La policía dijo que los manifestantes restantes continuaron hasta Calder Plaza sin más incidentes

Patrocinadores valoran evento "Regalo de Mochilas" de El Informador

Rubén Ramos de R & R Mechanical, LLC, quien dice que apoya al evento "Regalo de Mochilas" de El Informador, porque la juventud es el mañana. (Foto: Joel Morales/ El Informador)

Javier Olvera, propietario de Supermercado México, uno de los patrocinadores del evento "Regalo de Mochilas" de El Informador. (Foto: Joel Morales/ El Informador)

Robert Álvarez, de Avanti Law Group, PLLC, quien ha estado presente en todos los eventos "Regalo de Mochilas" de El Informador. (Foto: Joel Morales/ El Informador)

Integrantes de Consumers Credit Union, de izq. a der., Aashna Cross, gerente de oficina, Erik Edgington, Craig Belasco y Katy Bosworth, representantes de servicio al socio y Arianna Hovey, representante de desarrollo de negocios, que está patrocinando el evento por primera vez. (Foto: Joel Morales/ El Informador)

Por Joel Morales
El Informador
WYOMING, MI
joel@elinformadorusa.com

El Informador, el periódico en español de la Ciudad de Wyoming, por sexto año consecutivo estará realizando su evento "Regalo de Mochilas", el sábado, 12 de agosto, en apoyo de la educación de los niños del Oeste de Michigan.

El evento no podría ser posible sin los patrocinadores de este mismo, quienes reconocen la importancia de que los alumnos estén preparados para su primer día de clases, y que continúan respaldando este evento familiar.

"Para mi es importante apoyar a este evento porque los niños tienen muchas necesidades, y una mochila es algo básico que ellos ocupan para ir a la escuela, pero principalmente porque en el futuro los niños van a ser la comunidad y en ellos esperamos bastantes cosas", dijo Javier Olvera, propietario de Supermercado México. "No lo vemos como una inversión, lo hacemos de corazón y eso no tiene precio. Cuando veo a los niños y la felicidad inmensa, vale la pena ayudar, porque eso es lo que más queremos, ver a los niños contentos", agregó.

Por otro lado, Robert Álvarez, abogado con Avanti Law Group, PLLC, quien siempre está presente en la actividad sirviendo como maestro de ceremonias, animando al público así como entregando, entre otras cosas, bicicletas durante las rifas, dijo que es importante que los niños tengan acceso a todo lo que necesitan, a las mochilas y recursos que necesitan para estar cómodos en la escuela. Dijo recordar a su madre quien le decía que tenía que terminar la escuela, porque con los estudios se iba a poder mejorar él y su familia.

"Aparte del impacto que tiene (el evento) en la vida de los niños, también tienen que verlo por el lado del negocio", dijo el abogado hispano. "Casi de dos a cuatro miles de personas pasan a recoger una mochila cada año. ¿Cómo un negocio no va querer invertir y ser parte de un evento y tener acceso a tantas personas de la comunidad?", también preguntó.

Es el primer año que la institución financiera, Consumers Credit Union, estará patrocinando el evento y le dijo a este medio de comunicación que decidieron participar en el evento porque desean expandirse a la comunidad, ayudar a personas necesitadas, y también apoyar la educación de los niños.

"Una mochila significa mucho para un niño. Significa que va a recibir la oportunidad de ser exitoso y de ir preparado el primer día de la escuela", dijo Arianna Hovey, representante de desarrollo de negocio. "Estoy muy deseosa de conocer a los niños, ver las sonrisas en sus caras, e involucrarme más con la comunidad", agregó.

Rubén Ramos, otro patrocinador de "Regalo de Mochilas", le dijo a El Informador que su empresa, R & R Mechanical Services, LLC, cree mucho en la inversión en la juventud y que apoya la educación y los eventos deportivos, porque la juventud es el mañana.

"La mochila alza todos los utensilios, es el morral donde llevas todos los libros, es un recurso primordial para los estudiantes", agregó.

De acuerdo con Luis Molina, dueño de El Informador, se esperan alrededor de unas 10,000 personas este año en el evento ya que cada año ha crecido y también por las sorpresas que el periódico tiene planificadas para el 12 de agosto.

Molina dijo que todavía hay tiempo para patrocinar el evento, y para apoyar la educación de los niños del Oeste de Michigan.

Para más información y cómo su negocio puede participar, favor de llamar al (616) 272-1092.

Para ver fotos adicionales sobre este reportaje, favor de visitar nuestra página de Internet, al www.elinformadorusa.com.

Nuevo director de la Cámara de Comercio habla con El Informador

Por Luis Molina
El Informador
GRAND RAPIDS, MI.-

Mediante una entrevista la mañana del 20 de abril, Guillermo Cisneros, el nuevo director de la Cámara de Comercio Hispana del Oeste de Michigan, habló con El Informador sobre las nuevas metas y estrategias de cómo ayudar a todos los negocios, incluyendo a los pequeños propietarios de negocios latinos.

"Una de mis metas principales es la de ir directo a cada negocio y escuchar sus necesidades para ver cómo les podemos ayudar. Toda la cordillera de la avenida Grandville será renovada muy pronto y es una de las áreas donde se ubica una gran concentración de negocios latinos, negocios que pienso visitar personalmente, sean miembros o no lo sean, con el fin de ver cómo podemos colaborar en el desarrollo y crecimiento de cada uno de ellos", le dijo Cisneros a El Informador.

Entre las cosas nuevas que están desarrollando como Cámara en este 2017, es una competencia para emprendedoras hispanas, la cual está abierta a todos los que quieran participar donde expondrán sus ideas. Un comité estará al frente, y este año solo va estar enfocada a mujeres emprendedoras latinas que ya tengan un negocio o una idea donde podrán participar y competir por un premio de $5000. El primer lugar recibirá la cantidad de $2500 más $5000 de asesoría legal, el segundo $1500 y el tercero $1000, dinero que podrán utilizar para hacer crecer sus negocios.

Entre las cosas que también recalcó el nuevo director es que están muy abiertos a escuchar a todos los negocios -las inquietudes y preocupaciones que tengan- ya que eso ayudará a la Cámara a poder implementar los cambios que sean necesarios a fin de poder ayudar más a los negocios.

Guillermo Cisneros, recién elegido como nuevo director de La Cámara de Comercio del Oeste de Michigan. (Foto: Luis Molina/ El Informador)

Queridos amigos y vecinos,

A principios de esta semana, recibimos los resultados de un análisis de datos de paradas de tránsito que demostró que los conductores negros eran dos veces más probables ser detenidos por la policía dentro de la ciudad de Grand Rapids que los conductores no negros. El informe también mostró que los conductores hispanos experimentaron disparidades mientras conducían en algunas áreas de la ciudad.

Desde el lanzamiento del informe, durante cinco reuniones en toda nuestra ciudad, los miembros de la comunidad han compartido sus pensamientos, preocupaciones y sugerencias para mejorar los servicios policiales. Estoy agradecida por este compromiso de la comunidad y quiero agradecerles a todas y cada una de las personas que hablaron junto con todos los que asistieron. El aporte constructivo e importante de nuestra comunidad es increíblemente valioso a medida que trabajamos juntos para eliminar el racismo sistémico y crear una ciudad inclusiva para todos.

Ahora he leído el informe en su totalidad, y estoy profundamente decepcionada con sus conclusiones. No reflejan los valores y las prioridades de nuestra ciudad. Si bien el informe es preocupante, nos da los datos importantes que necesitamos para conocer el alcance del problema para que nosotros, como comunidad, podamos solucionarlo. El informe también proporciona un camino hacia adelante a través de una serie de recomendaciones.

Estoy decidida a avanzar inmediatamente en estas recomendaciones. Planeo pedirles a mis colegas de la Comisión de la Ciudad que se unan conmigo el martes para apoyar el financiamiento para un análisis de los datos de paradas de tránsito del 2016 del Departamento de Policía de Grand Rapids. Espero con interés trabajar con mis colegas, el Gerente de la Ciudad, el Jefe de Policía, los oficiales de la policía y la comunidad en la implementación de las otras recomendaciones. También estoy comprometida con nuestro enfoque continuo en mejorar las relaciones comunitarias y policiales, lo que requiere escuchar, desarrollar relaciones y crear confianza.

La equidad racial es un tema urgente y una prioridad para nuestra ciudad. Este informe afirma el importante trabajo que estamos haciendo dentro del gobierno de la ciudad y en la comunidad para eliminar las disparidades raciales y crear mejores resultados para todos. Trabajando juntos como una comunidad, creo que podemos - y vamos a - crear un cambio sistémico a largo plazo.

Sinceramente,

Rosalynn Bliss

El Departamento de Policía de Kentwood estará aceptando medicamentos que no use

KENTWOOD, MI - El Departamento de Policía de Kentwood va a aceptar medicamentos prescritos no deseados el 29 de abril de 2017. El 29 de abril, de 10:00 am a 2:00 pm, el

Departamento de Policía de Kentwood y la Drug Enforcement Administration (DEA), le ofrecerán al público otra oportunidad para prevenir el uso indebido de drogas y medicamentos, y el robo, al deshacerse de medicinas potencialmente peligrosas que ya hayan expirado, o no son utilizadas y de medicamentos no deseados.

Traiga sus medicamentos para su eliminación al Departamento de Policía de Kentwood en 4742 Walma Ave SE, Kentwood. Líquidos, agujas, inhaladores o equipos médicos no pueden ser aceptados, sólo pastillas y parches. El servicio es gratuito y anónimo, sin preguntas.

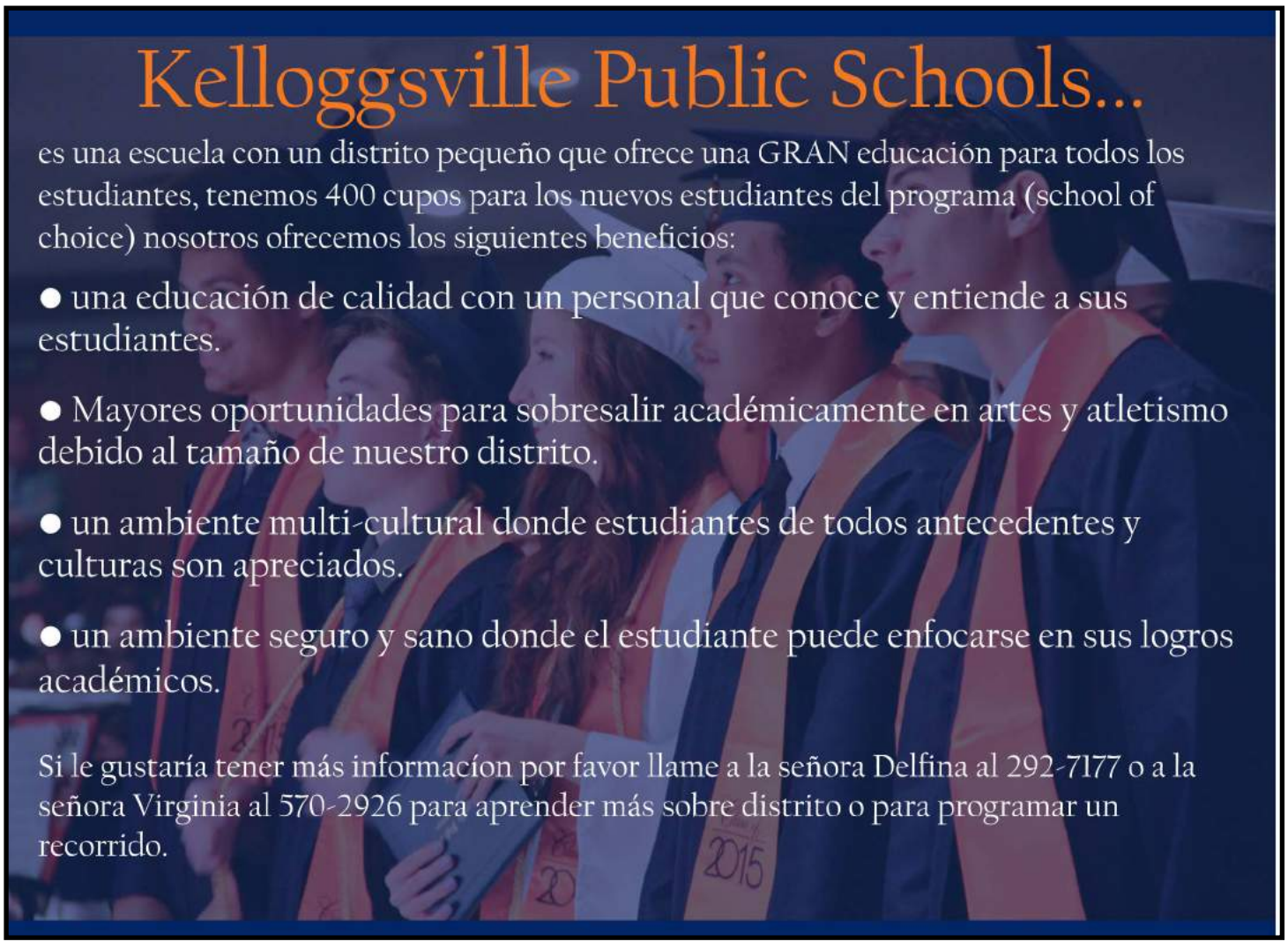
Esta iniciativa aborda un tema vital de seguridad y salud pública. Los medicamentos que se olvidan en los gabinetes caseros son altamente susceptibles a la diversión, el mal uso y el abuso.

Las tasas de abuso de medicamentos recetados en los EE.UU. son alarmantemente altas, al igual que el número de intoxicaciones accidentales y las sobredosis debido a estos medicamentos.

Los estudios demuestran que la mayoría de los medicamentos recetados abusados se obtienen de familiares y amigos, incluso del gabinete de medicina del hogar.

Además, a los americanos se les aconseja que sus métodos habituales para deshacerse de los medicamentos que no se usan, que los vacían en el inodoro o los tiran a la basura, representan peligros potenciales para la seguridad y la salud por los residuos de drogas que aparecen en las aguas superficiales como ríos y lagos.

Por favor, aproveche este programa gratuito que le permite disponer adecuadamente de sus medicamentos no utilizados y no deseados y sin receta médica. Para obtener más información, comuníquese con Vicki Highland al 616-656-6571.



Salir del País con la visa U

Por Abogado Christian Montesinos

He escrito varios artículos sobre la visa U; cómo obtenerla, la espera del trámite, los beneficios, etc. Pero nunca he escrito sobre salir del país mientras que uno está en los tramites de obtener una visa U o ya la tiene.

Esta área es muy complicada en el sentido de que no hay reglamentos fijos en lo que uno debe hacer en esta situación. Lo que yo siempre les sugiero a mis clientes, primero que nada, es que no salgan del país durante el plazo de tiempo que tengan la visa U o antes de obtenerla.

Si no recuerdan lo que es una visa U, es un recurso para víctimas que han sufrido abuso físico o mental a causa de un crimen en los Estados Unidos y han colaborado con la policía o los fiscales a investigar el crimen o juzgar al culpable. El beneficio de ser aprobado para una visa U es tener estatus legal en los Estados Unidos. Por los primeros cuatro años después de ser aprobado para la visa U, el solicitante estará bajo estatus U, lo cual se le otorgará un permiso de trabajo válido por el tiempo bajo ese estatus. Después de tres años de estatus U, el solicitante puede aplicar para la residencia permanente.

Es un poco obvio, pero primero que nada es importante decir que no se debe salir del país antes de obtener la visa U. Durante el plazo de tiempo que uno está aplicando para la visa U, no está bajo ningún estatus legal que lo pueda proteger.

Segundo, al ser aprobado y tener la visa U, nuevamente les sugiero a mis clientes que no salgan del país hasta recibir la residencia permanente- es decir, después de tres años bajo estatus U. La razón por esto es que, aunque la visa U tendrá muchos beneficios, la posibilidad de salir del país y re-ingresar legalmente no es uno de ellos.

Si uno sale del país mientras que tiene la visa U, tendrá que ir al consulado de su país y pedir una visa separada para poder re-ingresar legalmente a los Estados Unidos. No solo eso, la salida puede desencadenar otros problemas o castigos puestos por inmigración por el hecho de haber estado presente ilegalmente antes de tener estatus U o puede traer problemas al aplicar para la residencia permanente.

Entiendo que la vida pasa y hay circunstancias fuera de nuestro control, pero es importante saber que el hecho de salir no es tan fácil ya que uno tiene la visa U y está en camino hacia la residencia. Entonces, que es lo importante y más básico saber es no salir durante el tiempo antes de obtener la residencia permanente.

Esto es un resumen breve de un área aún más detallada. Si usted se encuentra en esta situación, lo más importante es consultar con un abogado competente en las leyes de inmigración. Si desea aplicar para la visa U o desea saber más información sobre este proceso, por favor comuníquese conmigo directamente a la Oficina Legal de Christian Montesinos al (616) 805-4821 para hacer una consulta en mi oficina localizada en la 1801 Breton Road SE, oficina 3, Grand Rapids, MI 49506.

Carta al editor

Estimado editor Luis Molina:

Es con gran alegría poder saludarte mediante esta carta, carta que pido que por favor se publique en tu periódico con el fin de que tus queridos lectores se enteren y la lean también.

Primero que nada, los felicito por su excelente labor, empeño y dedicación con la que semana tras semana publican una nueva edición. Yo sé que detrás de ir y solo agarrar tu periódico cada semana en los supermercados hay un inmenso trabajo envuelto y por eso los quiero felicitar.

Pero más que nada me causa mucha admiración con la que ustedes han sabido manejar las diferentes replicas a las que se enfrentan como medio y la calma que has mantenido tanto tú, como tu equipo, es de admirar.

Soy un fiel lector de El Informador, pero también admito que lo soy de otros más, sin embargo, cada día admiro y aprecio más su labor y trabajo. He comparado ciertos reportajes de ustedes y veo que están al momento de la noticia, que es información recopilada por cada editorial y reporteros, y por citar un ejemplo, el reportaje de la semana pasada que publicaron en portada titulado, "Lansing revoca su estatus de Ciudad Santuario", fueron fotos de ustedes, entrevistaron a la gente y eso es un verdadero reportaje.

Por otra parte, yo miré ese mismo reportaje en otro medio local en el que también lo publicaron, más, sin embargo, están solo copiando información de otros medios americanos y están solo traduciendo la información o haciendo plagio porque ellos no estuvieron presentes durante esta reunión. Eso es solo por citar un ejemplo, pero hay muchos otros más que miro cada semana donde ese medio toma fotos de otros medios y solo traduce la noticia.

Les deseo lo mejor y solo les pido que sigan en lo mismo. Todo el mundo aquí sabe que ustedes son un medio respetable y verídico, y no cabe la menor duda que seguirán así si siguen haciendo bien su trabajo. No caigan en el juego de nada ni de nadie que les quiera afectar su labor. Reciban mis más sinceros saludos.

Fiel lector: Alejandro Maldonado

El Informador nominado como negocio del año

Solo dos días antes del cierre de esta edición se llevó a cabo la Gala de la Cámara de Comercio donde cientos de negocios estuvieron reunidos. Fue allí donde se reconoció la labor y el buen trabajo de todos, pero en particular de los nominados y ganadores.

El solo hecho de que El Informador estuviera nominado en la categoría como negocio del año, es en sí un logro y triunfo que nosotros lo vemos como ganadores. De antemano mandamos nuestras más sinceras felicitaciones a todos los nominados y a los ganadores.

Estamos sumamente agradecidos a todos nuestros patrocinadores y lectores por su preferencia. Reciban nuestros cordiales saludos y un fuerte abrazo, editor Luis Molina.

Trump – Rusia

Por: Manuel Pineda

Con el grave problema que hemos visto en los últimos meses aquí, en USA, donde los medios de comunicación se han enfocado más en una desinformación al público con lo que se ha llamado "Noticias Falsas" o "Fake News", el problema de Trump-Rusia fabricado por la administración del gobierno de Obama, en un intento de desestabilizar la presidencia de Trump.

Cómo es posible que el país más poderoso del mundo, con más de diez y siete Organizaciones de Seguridad Nacional, a estas alturas y transcurridos casi doce meses desde que el FBI inició una investigación sobre la dudosa participación de Rusia en un complot para interferir en las elecciones presidenciales del 2016, no hayan podido encontrar, como dicen los americanos el "smoking gun", saben que por más que busquen, no lo van a encontrar.

Susan Rice, que fue nombrada por Obama en 2013 como Asesora Nacional de Seguridad, ha sido atrapada en un sin fin de mentiras. Como, por ejemplo, salió diciendo en NPR el 16 de enero del 2017, que es la radio pública donde se transmiten todas las noticias de última hora del estado, que se había logrado remover todas las armas químicas de Siria y que no se necesitaba de ninguna acción militar, ya que el gobierno sirio había entregado voluntariamente la totalidad de sus armamentos químicos, cuando esto quedó totalmente desvirtuado con el ataque del gobierno de Assad contra la población civil, el 7 de abril del 2017. Lo mismo hizo Obama al declarar en agosto del 2014 que todas las armas químicas de Siria habían sido destruidas, otra mentira. Rice, en semanas recientes salió en televisión nacional en el noticiero MSNBC diciendo que no sabía nada sobre el asunto de las grabaciones de la Torre Trump y que le sorprendía que se estuviera hablando de este tema. Resulta que dos semanas después le toca salir otra vez a decir que había sido ella quien había autorizado el dejar al descubierto el nombre del equipo de transición de Trump a la presidencia, y lo que es peor es que estaban haciendo grabaciones desde hacía más de un año, aún en tiempo de la campaña electoral. ¡¡¡Haciendo este escándalo más grande que Watergate!!! ¿Cómo es posible que el señor Obama no supiera que esto se estaba haciendo? No, Obama y sus secuaces se fueron cubriendo las espaldas, ya que con cada acción ilegal como esta iba sacando una acción ejecutiva adornada para evitar ser descubiertos.

La ley prohíbe grabar conversaciones de ciudadanos americanos, a menos que sea por motivo de seguridad nacional y, si por casualidad se graba a un ciudadano nacional, se debe mantener en el anonimato la identidad de dicha persona, lo que no hizo la administración de Obama y llegar hasta el atrevimiento de grabar a un partido político de la oposición con quien se está disputando la presidencia, no solamente raya con el descaro, si no con la ilegalidad.

Para terminar, quiero cambiar de tema al de inmigración. ¿Sabían ustedes que, durante el gobierno de Obama se deportaron a 2,800,000 de mexicanos de vuelta a México? Este dato es según el Instituto Nacional de Migración de México. ¿Dónde estuvieron las caminatas y las protestas? Con mi familia siendo colombianos, recuerdo viviendo en Guatemala, durante cinco años teníamos que estar yendo a las oficinas de inmigración a renovar nuestros permisos como extranjeros y en Colombia no es diferente, para aquellos que llegan con visa tienen que ir cada tres meses al ministerio de relaciones Exteriores a hacer un pago y papeleo y créanme, cuando digo "papeleo", Colombia es La Reina. ¿Por qué si en nuestros países hay leyes, aquí debería ser diferente? Cuando Obama le quitó la protección de años a los cubanos, ¿Por qué nadie salió a protestar ni a caminar?

Ya lo he dicho varias veces, los medios de comunicaciones en un 95%, aquí no velan si no por, y están amancillados por los intereses del partido demócrata. Hay una noticia que no la van a ver en CNN, CBS, NBC, MSNBC o en Univisión, y es que CNN tiene una gran demanda colectiva por un grupo de ex empleadas de color por discriminación racial en los salarios. ¿Cómo les parece que alegan que ganaban un 30% menos que sus colegas de raza blanca y que tienen menos opciones de ascender a mejores posiciones dentro de la compañía? ¡¿Cómo puede esto haber pasado en una empresa como CNN que le ha gritado a los cuatro vientos que es un paladín, un bastión de los derechos de igualdad de la mujer y las minorías?! Lo mismo pasa en la Fundación Clinton donde el Clan Clinton, Bill, Hillary y Chelsea, le pagan 30% menos a sus colaboradoras mujeres que a los hombres. ¿Dónde están las caminatas y las protestas? Vaya representante del sexo femenino que hubieron tenido las demócratas en la Casa Blanca.

Muere ahorcado en su celda el exfutbolista Aaron Hernández

Washington, (El Informador/EFEUSA).- El exfutbolista de la liga Nacional de Fútbol Americano (NFL) Aarón Hernández murióeste miercoles pasado al ahorcarse en la celda de un penal del estado de Massachusetts, donde cumplía una pena de cadena perpetua por un asesinato cometido en Boston en 2012.

El Departamento de Prisiones de Massachusetts informó en un comunicado de la muerte de Hernández, de 27 años y que fue encontrado ahorcado en su celda en la madrugada del miércoles, hacia las 03.05 hora local.

Los guardias trataron de reanimarle, pero al no obtener respuesta decidieron trasladarle al hospital UMass, en la ciudad de Leominster y donde un médico declaró su muerte a las 04.07 hora local, según precisó el Departamento de Prisiones de Massachusetts.

El exfutbolista de la liga Nacional de Fútbol Americano (NFL) Aarón Hernández murió este miércoles al ahorcarse en la celda de un penal del estado de Massachusetts, donde cumplía una pena de cadena perpetua por un asesinato cometido en Boston en 2012. EFE/ARCHIVO

Hace dos años, en abril de 2015, Hernández fue condenado a cadena perpetúa sin derecho a fianza por matar en el exterior de una discoteca en Boston en 2012 a Odin Lloyd, un jugador semiprofesional de fútbol originario de Boston.

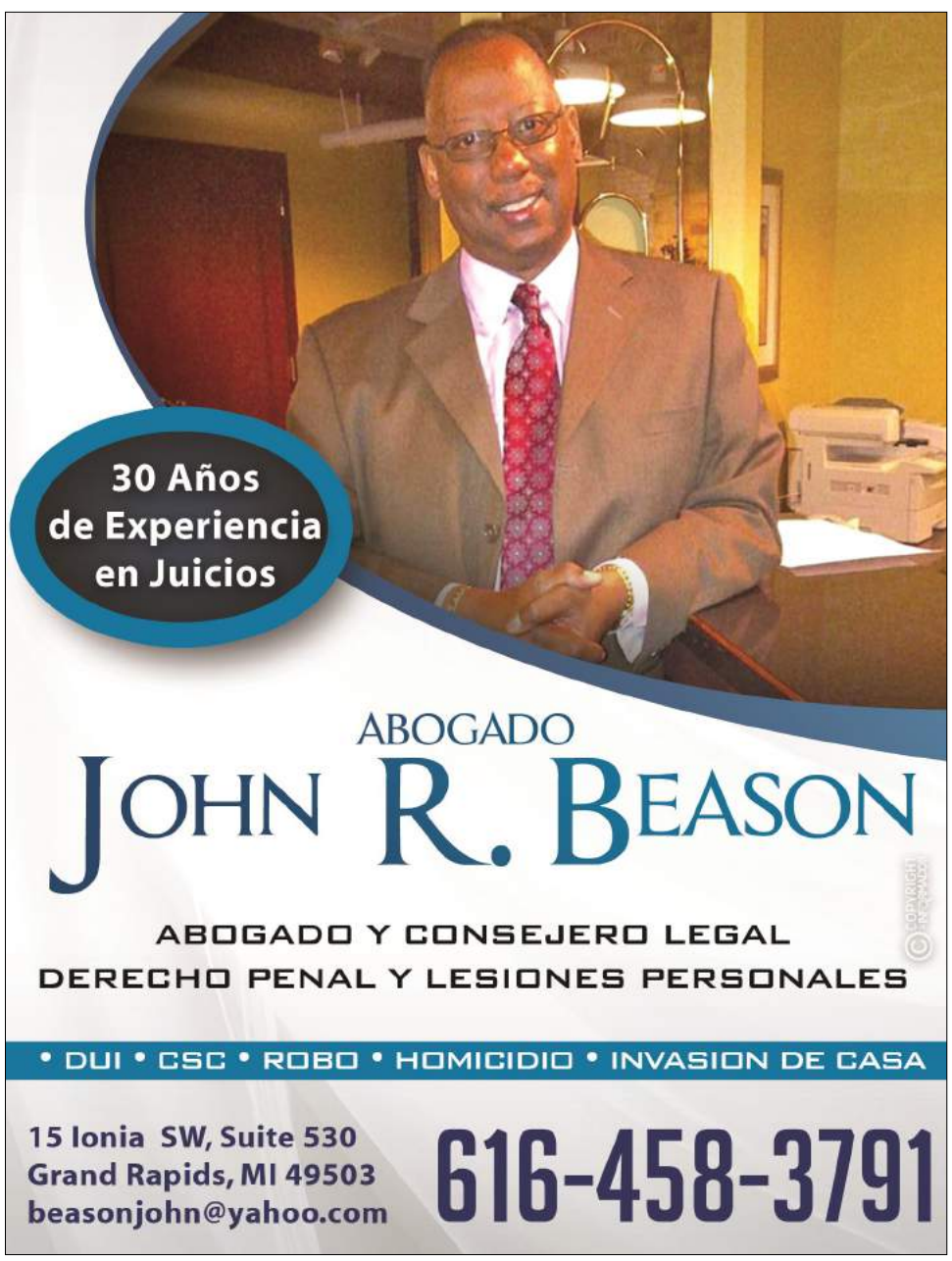
La semana pasada, el 14 de abril, un jurado de Massachusetts declaró no culpable al exdeportista del asesinato de Lloyd y del asesinato de Daniel de Abreu, con el que también se enfrentó supuestamente en la discoteca de Boston.

A pesar de ese reciente veredicto, Hernández tenía que seguir cumpliendo cadena perpetúa debido a su anterior condena.

Según el Departamento de Prisiones de Massachusetts, Hernández se ahorcó usando una sábana que agarró a una ventana de su celda, donde estaba solo.

Además, Hernández intentó bloquear la puerta de su celda desde dentro colocando numerosos objetos.

La muerte de Hernández, que era una joven promesa del fútbol americano, se produce el mismo día en el que el presidente Donald Trump tiene previsto recibir en la Casa Blanca a su antiguo equipo, los Patriotas de Nueva Inglaterra, para felicitarles por ganar la Super Bowl.



PEARSON

Passion for Fresh!

¿BUSCAS TRABAJO? NOSOTROS LO TENEMOS

¡NOS ENCANTARÍA CONOCERTE!

Pearson Foods Corporation una de las mayores compañías de procesamiento de productos agrícolas en el Midwest con un record de 35 años de éxito en el servicio de las tiendas más grandes y operadores de servicios de comida. ¡Nosotros entendemos que este éxito comienza con nuestra gente!

Para mantener nuestro crecimiento, actualmente estamos empleando personas talentosas para las siguientes posiciones:

- Gerentes y Asistente de Gerentes
- Operadores de Máquina (Máquinas de Proceso y de Empaque)
- Choferes de Hi-Lo
- Producción General
- ¡AHORA EMPLEANDO CHOFERES DE CAMIONES! (PEARSON Logistics)

Aumentos de sueldo a los 30 días, 90 días y 1 año,
Cobertura médica y de la vista después de 90 días.

Si está interesado en unirse a nuestro equipo,
aplique en persona en nuestras oficinas.
Si el personal de Recursos Humanos esta disponible,
le haremos una entrevista el mismo día.

© COPYRIGHT EL INFORMADOR

Aplicar en persona en:
Pearson Foods Corp. 1024 Ken-O-Sha Industrial Drive,
SE Grand Rapids, MI 49508
¡Aprenda más sobre nosotros en
www.PearsonFoods.com!

Chicago aprueba conceder tarjeta de identidad municipal para indocumentados

Chicago (IL), (El Informador/EFEUSA). - El Concejo Municipal de Chicago, Illinois, aprobó hoy la tarjeta de identidad municipal que comenzará a emitirse antes de fin de año en la ciudad y podrá ser solicitada por inmigrantes indocumentados.

El documento, similar a los que funcionan en otras ciudades como Nueva York, San Francisco (California), Denver (Colorado) y Detroit (Michigan), protegerá la confidencialidad de los datos de las personas que lo obtengan, para evitar que caigan en manos de autoridades de inmigración, informó la secretaria municipal, Anna Valencia.

La funcionaria aseguró que la ciudad no preguntará el estatus migratorio de los solicitantes y será un ejemplo, "en momentos en que muchas comunidades son amenazadas y atacadas" por los decretos ejecutivos del presidente Donald Trump, que buscan aumentar y acelerar las deportaciones de indocumentados.

La Coalición de Illinois para los Derechos de Inmigrantes y Refugiados (ICIRR) destacó que el programa, que calificó como una "victoria para los inmigrantes", fue aprobado por 44 votos a favor y 4 en contra.

La tarjeta también atenderá las necesidades de identificación de desamparados, discapacitados, exreclusos, ancianos, personas transgénero y con dificultades para obtener los documentos de identidad que emite el Gobierno.

La tarjeta municipal será aceptada como identificación por la policía y todos los departamentos municipales, y en el caso de las víctimas de violencia doméstica figurará un domicilio alternativo como protección.

Según Fred Tsao, asesor político de la coalición, el próximo paso debería ser el fortalecimiento de la ordenanza de ciudad santuario que rige desde hace 33 años en Chicago, y que prohíbe la colaboración policial con inmigración.

Grupos de activistas han sugerido también varias enmiendas para prohibir la existencia de los registros de musulmanes sugeridos por Trump, o de personas pertenecientes a otras religiones o nacionalidades.

Condenado mexicano que conducía vehículo donde murieron 4 inmigrantes

Tucson (AZ), (El Informador/ EFEUSA).- Un traficante de humanos fue sentenciado a 10 años de prisión por la muerte de cuatro inmigrantes indocumentados cuando se volcó la camioneta en la que los transportaba en el AÑO 2008 en el sur de Arizona, informo hoy la Fiscalía Federal en el estado.

El hombre identificado como Héctor Salas García, de origen mexicano, previamente se había declarado culpable de los cargos de conspiración para transportar indocumentados que resultó en la muerte de varios de ellos, indico la Fiscalía en un comunicado de prensa.

Los hechos ocurrieron el 27 de abril del 2008 cuando Salas García manejaba una camioneta cerca de la población rural de Eloy en la que llevaba a por lo menos 31 inmigrantes indocumentados.

El hombre no pudo controlar la velocidad del vehículo, lo que provocó que se volcara y en el accidente fallecieron cuatro de los inmigrantes.

Tras el accidente, Salas García se dio a la fuga y logró pasar a México con ayuda de su hermano Agustín Salas García.

En el año 2009 este último fue sentenciado a 18 meses de prisión por este delito. Tras cumplir su sentencia, fue deportado.

Por su parte, Héctor Salas García fue detenido en México en el 2012 y extraditado a los Estados Unidos.

Héctor Salas García fue sentenciado este lunes por el juez federal Douglas L. Rayes en la Corte Federal en Phoenix.

Anteriormente era una práctica común que los traficantes de indocumentados transportaran grandes grupos de personas apiladas unas sobre otras en camionetas, manejando a toda velocidad, lo que provocó varios accidentes en el sur de Arizona.

Actualmente los contrabandistas están optando por meter a dos o tres indocumentados en las cajuelas (baúles) de los autos para pasar los puntos de inspección de la Patrulla Fronteriza.

Un traficante de humanos fue sentenciado a 10 años de prisión por la muerte de cuatro inmigrantes indocumentados cuando se volcó la camioneta en la que los transportaba en el AÑO 2008 en el sur de Arizona, informo la Fiscalía Federal en el estado. EFE

Pandilleros cumplirán larga sentencia en prisión por asesinato de mexicano

Nueva York, (El Informador/EFEUSA).- Cuatro miembros de una pandilla, todos latinos, fueron condenados hoy en Nueva York a cumplir entre 25 años de prisión y cadena perpetua por los cargos de asesinato y robo, informó la fiscalía del distrito de Brooklyn.

Carmelo Bello, Miguel Bello, Javier Ortiz y Martín Carrillo, entre los 28 y 36 años, fueron hallados culpables por el asesinato del mexicano Juan Carlos Luna Juárez, de 23 años, a quien apuñalaron al menos en diez ocasiones, y de haber herido a su hermano, de 27 cuyo nombre no fue provisto por la fiscalía.

Los ahora convictos atacaron a las víctimas tras negarse a entregar el dinero que les exigían.

Juan Carlos Luna Juárez, que había emigrado un año antes a Nueva York, murió como resultado de una herida punzante en la cabeza y su hermano sobrevivió a las heridas en una pierna y la espalda.

Dos de los pandilleros tenían sangre en la ropa, que luego se comprobó era de la víctima y uno de ellos llevaba un cuchillo en su bolsillo, de acuerdo con la fiscalía.

Indicó además que posteriormente Miguel Bello admitió haber estado en al escena del crimen y haber apuñalado a alguien.

Policía acusa a mujer de transportar de forma ilegal solicitantes de refugio

Toronto (Canadá),
(El Informador/EFEUSA).- La Policía canadiense acusó a una mujer de tráfico de personas tras ser detenida el sábado en la localidad de Regina por transportar de forma ilegal a nueve solicitantes de refugio africanos de Estados Unidos a Canadá.

La Policía Montada canadiense señaló hoy durante una rueda de prensa que la persona acusada es Michelle Omoruyi, una mujer de 43 años y que reside en Regina, a unos 2.100 kilómetros al noroeste de Toronto.

Según la Policía Montada canadiense, el pasado 14 de abril, agentes estadounidenses identificaron a Omoruyi, que estaba siendo investigada desde hacía cuatro meses, cuando cruzó a Estados Unidos a través de un puesto fronterizo en el estado Dakota del Norte.

Los agentes fronterizos estadounidenses alertaron a sus colegas canadienses que Omoruyi podría intentar cruzar a Canadá, y de forma ilegal, a varios individuos.

En la noche del mismo 14 de abril, la Policía Montada canadiense interceptó el vehículo que conducía Omoruyi y en el que transportaba a nueve extranjeros. Ninguno de los nueve individuos registró su entrada en el país, según las autoridades canadienses.

Omoruyi fue detenida el sábado mientras que se permitió a los nueve individuos solicitar refugio en Canadá.

El número de solicitudes de refugio de individuos procedentes de Estados Unidos y que entran de forma ilegal en Canadá se ha disparado en los últimos meses.

Tanto Washington como Ottawa se han negado a vincular el aumento de las solicitudes de refugio con las políticas migratorias del presidente, Donald Trump.

Las autoridades estadounidenses han señalado que traficantes de personas pueden estar detrás del aumento del flujo de solicitantes de refugio a Canadá.

La Policía canadiense acusó a una mujer de tráfico de personas tras ser detenida el sábado en la localidad de Regina por transportar de forma ilegal a nueve solicitantes de refugio africanos de Estados Unidos a Canadá. EFE/Archivo

El Servicio Secreto interroga a hombre obsesionado con Malia Obama

Washington,
(El Informador/EFEUSA). - El Servicio Secreto interrogó a un hombre que acosaba y seguía a Malia Obama, la hija del expresidente Barack Obama en Nueva York, donde la primogénita del exmandatario trabaja, informó el diario New York Daily News.

Según fuentes citadas por el diario, Jair Nilton Cardoso intentó la semana pasada acceder al edificio en el que trabaja como becaria Malia Obama para pedirle que se casara con él.

Esa misma semana, el detenido volvió a buscarla y seguirla por las calles de Manhattan, por lo que los miembros del Servicio Secreto, que protegen a las familias de todos los presidentes estadounidenses, le volvieron a dar el alto.

El Servicio Secreto decidió interrogar a Cardoso tras percatarse que en el pasado intentó ingresar en la Casa Blanca cuando Barack Obama aún estaba en el poder.

Los agentes llevaron a Cardoso a un centro psiquiátrico para que fuera evaluado y están barajando la posibilidad de presentar en su contra cargos por acosar a la hija mayor de Obama.

Abre en Denver la primera iglesia dedicada al consumo ritual de marihuana

Denver (CO), (El Informador/EFEUSA).- La primera iglesia dedicada en los Estados Unidos y posiblemente en el mundo al consumo de cannabis con propósitos espirituales abrirá sus puertas en Colorado, el primer estado del país donde se permitió consumir marihuana con fines recreativos.

Sin un libro sagrado ni jerarquías eclesiásticas, la Iglesia Internacional del Cannabis (ICC) es un foco para "personas de todo el mundo que quieren ser parte de una organización que acepta el uso de cannabis en el viaje personal de búsqueda de significado", explicó a Efe Lee Molloy, uno de sus tres fundadores.

La apertura oficial de la nueva iglesia se realizará el jueves 20 de abril, una fecha popularmente asociada con el consumo de marihuana y elegida, dijo Molloy, porque "es fácil de recordar".

Este particular templo está alojado en un edificio de principios del siglo XX donde alguna vez estuvo una iglesia luterana, al sur de la ciudad de Denver, y para pertenecer a la congregación hay que hacer una donación que sirve como pago de una membresía.

Es "un lugar de reunión para quienes necesitan apoyo para su viaje espiritual" y donde no se juzga a nadie, dijo Molloy.

Los miembros de la nueva iglesia se denominan a si mismos "elevacionistas", porque el consumo ritual de cannabis "eleva nuestras mentes hasta alcanzar la mejor versión de nosotros mismos".

Una de los principios fundamentales de los "elevacionistas" es considerar la flor del cannabis como un "regalo de la Fuerza Creadora Universal", puntualizó Molloy.

Otra creencia que deben aceptar los "elevacionistas" es que el voluntariado es mejor que la oración para lograr que el mundo llegue a ser un lugar mejor.

"Todos son bienvenidos y todos pueden seguir su propio camino siempre y cuando recuerden vivir según la Regla de Oro", agregó Molly en referencia a la enseñanza cristiana de amar al prójimo.

Mañana las puertas del templo estarán abiertas para todos quienes quieran participar en la inauguración, pero a los servicios religiosos que se celebren a partir de entonces solo podrán asistir los miembros de la congregación.

Para obtener una membresía basta realizar una donación en línea a favor de la remodelación y restauración del edificio donde ahora opera la iglesia, que necesita reparaciones por una cantidad cifrada hasta ahora en 100.000 dólares.

La restauración incluye pinturas en las paredes y en el techo de la capilla realizados por el graffitero español Okuda San Miguel, renombrado por sus trabajos de remodelación de iglesias.

Por medio de triángulos de distintos y vivos colores que forman a la vez un arco iris y rostros de animales, propio de su estilo, "(San Miguel) ha creado un espacio de inspiración y elevación para que la congregación participe de los sacramentos o simplemente medite en silencio", comentó Molloy.

ICC ya ha recaudado casi la tercera parte de ese monto gracias a las contribuciones de poco más de 90 nuevos miembros, conocidos como "elevacionistas" y se espera haber conseguido la cantidad total dentro del primer mes de operaciones de la nueva iglesia, según Molloy.

Además de completar la restauración de la capilla, la otra prioridad será que el edificio sea accesible para personas con discapacidades, especialmente veteranos y pacientes de marihuana medicinal.

"Nos alegra haber encontrado un espacio que ya tiene una historia espiritual porque pudimos retener los elementos en uso en esta propiedad", expresó en declaraciones preparadas Briley Hale, miembro de ICC a cargo de la campaña de recaudación de fondos.

Y según Steve Berke, comediante, empresario y cofundador de ICC, la apertura de la nueva congregación es "verdaderamente ser parte de un hecho histórico".

Como parte de las celebraciones, la nueva iglesia ofrecerá, además de entretenimiento apropiado, "seminarios educativos de elevación" con temas relevantes a la intersección de cannabis y espiritualidad.

Uno de esos seminarios se enfocará en el "derecho constitucional a practicar la religión", incluido en la Primera Enmienda de la Constitución de Estados Unidos.

La iniciativa de crear una iglesia dedicada al cannabis ha generado todo tipo de respuestas y reacciones, desde quienes lo consideran una parodia o falta de respeto de la religión tradicional hasta quienes afirman que las actividades de ICC tendrán un impacto negativo en un vecindario que ha cambiado relativamente poco durante el último medio siglo.

Además, el Departamento de Impuestos Locales y Licencias de Denver ya anunció que en las próximas semanas investigará si ICC es realmente un grupo religioso o un club social "recubierto con un manto religioso" para facilitar el consumo público de marihuana.

El concejal John Clark, que representa el distrito de Denver donde está la nueva iglesia, indicó a los medios locales que se asegurará que ICC "seguirá las reglas" para que el vecindario se mantenga "seguro y vibrante".

Un conflicto de interés podría surgir porque uno de sus fundadores de ICC, Berke, es a la vez el gerente general de una empresa local dedicada a la venta de marihuana.

Pero ICC confía que el hecho que no se venderá ni marihuana de accesorios para su consumo dentro del templo y que habrá eventos abiertos al público ayudará a mejorar tanto la imagen de la iglesia como las relaciones con la comunidad.

Para Molloy, la controversia no debería existir ya que, según él, "el cannabis es un sacramento, el Sacramento de la Flor Sagrada" ya que, consumido ritualmente, "acelera y profundiza el autodescubrimiento y la conexión con la fuerza creativa universal".

Used Car Motor Mall
GRAN INVENTARIO
SALGA DE AQUÍ MANEJANDO
LLEVESE EL AUTO QUE SIEMPRE DESEO

2009 Ford F-150 $16,500

2010 Toyota Corolla Base 5-Speed MT $9,000

2007 Nissan Quest 3.5 $4,000
TIEMPO DE TAXES
TIEMPO DE AUTO NUEVO
Te Financiamos con tu número de ITIN

2006 Jeep Commander 4WD $11,000

2008 Chevrolet TrailBlazer LT2 4WD $12,000
830 28TH ST SE
GRAND RAPIDS MI 49508
616•241•6200 | (855) 554-3517

Celebran decisión de crear fondo para defensa de indocumentados en Seattle

Los Ángeles, (El Informador/ EFEUSA).- Defensores de los inmigrantes celebran hoy la decisión del consejo municipal de Seattle, Washington, de aprobar un fondo de más de un millón de dólares para la defensa legal de los indocumentados de bajos recursos que viven o trabajan en la ciudad y enfrentan una deportación.

Seattle vuelve a dejar claro que se mantendrá con los inmigrantes residentes de la ciudad, que se opone vehementemente a los esfuerzos del Gobierno federal para dividir a la comunidad", dijo a Efe Matt Adams, director de Northwest Immigrant Rights Project en Seattle.

El pleno del concejo votó anoche la propuesta presentada por los concejales Lorena González y Tim Burguess tras mostrar cifras alarmantes sobre la vulnerabilidad de los indocumentados en las cortes de inmigración de la región.

Un estudio del American Immigration Council, publicado en septiembre del año pasado, mostró que sólo el 8 por ciento de los detenidos que pasaron por la corte de inmigración de Tacoma entre 2005 y 2012 tenían representación legal.

También, en los tribunales de inmigración de Seattle, el 65 por ciento de los indocumentados no detenidos que se presenta frente a un juez no tiene abogado.

"El debido proceso es una piedra angular de nuestra democracia y eso es exactamente lo que este fondo de defensa legal reconoce", dijo la concejal González este lunes al votar la medida, agregando que "si nadie más va a darle (a los inmigrantes) una oportunidad de pelear, lo haremos (nosotros)".

Grandes ciudades como Nueva York, Chicago (Illinois), San Francisco y Los Ángeles (California) ya han destinado fondos para la defensa legal de los indocumentados y educación sobre los derechos que tienen.

El estado de Nueva York anunció que asignará 10 millones de dólares en el presupuesto del próximo año para proveer asistencia legal a los indocumentados que enfrenten una deportación.

El Centro de Investigación Pew estimó que hay alrededor de 250.000 inmigrantes indocumentados viviendo en el estado de Washington a partir de 2014.

En Seattle, uno de cada cinco residentes es de origen extranjero, colocando a la ciudad entre las 20 áreas metropolitanas de Estados Unidos con la mayor población de inmigrantes indocumentados.

El concejo de Seattle no es el único que está tomando medidas para proteger a los inmigrantes, pues ya el concejo del condado de King aprobó este lunes establecer su propio fondo de 750.000 dólares que se destinará a programas de educación sobre los derechos de inmigrantes y refugiados, entre otros.

Los fondos estarían disponibles a partir del próximo mes de junio y será la Oficina de Asuntos de Inmigrantes y Refugiados de Seattle quien se encargará de proporcionar un informe sobre el uso del dinero. La legislación establece que la ciudad debe realizar un proceso de licitación.

"La ciudad está haciendo una inversión sustancial para ayudar a los inmigrantes a obtener justicia, al mismo tiempo que hace Seattle más fuerte ayudando a las familias a evitar la separación, y ayudar a la gente a evitar la pérdida de su hogar o empleo" concluyó Adams.

Pandillas y agentes de seguridad, peligros de migrantes en el camino a EEUU

México, (El Informador/EFE).- Los migrantes centroamericanos que atraviesan México para llegar a EE.UU. tienen que enfrentar bandas que los extorsionan, secuestran o asesinan, pero también a agentes de seguridad privada que vigilan las vías de tren, cuenta a Efe Pablo, un hondureño que ha sido víctima de ambos grupos.

Este hombre de 40 años, ojos color miel y pelo rizado, recuerda que en 2015 abandonó su país por octava vez después de recibir amenazas de muerte por parte de Barrio 18, una pandilla que opera en Centroamérica.

Pablo (nombre ficticio), quien logró llegar en seis ocasiones a EE.UU. pero las tres últimas fue deportado, explica que Barrio 18 mató al tío de su cuñado por órdenes del propio hijo de la víctima, quien era miembro de la pandilla, a fin de recibir una herencia de unos 600.000 dólares.

Él se encargó de transportar al cadáver a la morgue, lo que hizo que miembros de esa pandilla intentaran matarle a tiro de escopeta desde una moto, pero no lo lograron gracias a que -dice- en su juventud fue militar.

Relata que las primeras siete veces que emprendió camino hacia EE.UU. lo hizo "por ayudar a su familia, para trabajar y ganar dinero", mientras que la última vez fue por la violencia que azota a su país.

En dos ocasiones fue secuestrado; la primera vez en 2005 en Piedras Negras, en el estado fronterizo de Coahuila. Su familia pagó 4.000 dólares y lo soltaron en EE.UU. junto a otras 35 personas. Los agentes migratorios lo detuvieron y estuvo encarcelado 8 meses antes de ser deportado.

En 2010, cuando viajaba con un primo, fue secuestrado en Coatzacoalcos, en el oriental estado de Veracruz, tras los engaños de un chico de 16 años que les ofreció una casa con algunas comodidades, pero donde en realidad habían personas privadas de su libertad.

En su octavo viaje hacia EE.UU. en 2015, esta vez huyendo de Barrio 18, fue atacado a tiros cuando se desplazaba por el central estado de Querétaro en un tren de la empresa Kansas City Southern, por supuestos agentes del Cuerpo de Guardias de Seguridad Auxiliar del Estado de México (Cusaem).

Recuerda que uno de los guardias les pidió a gritos que se bajaran del tren. "Yo les dije: 'No nos podemos tirar porque el tren va a gran velocidad, si no nos matamos", comenta.

Luego "volteé la mirada hacia el frente y escuché los disparos. Mis amigos se tiraron y cuando yo me tiré me soltaron tres disparos más, tres escopetazos en la espalda", apunta.

Pablo vive ahora en un albergue en Ciudad de México de la ONG Scalabrinianas: Misión con Migrantes y Refugiados (SMR), quienes tramitan su petición de refugio en el país y la denuncia contra Cusaem, cuyos agentes ya no controlan ese tramo del trayecto migratorio por la multitud de quejas en su contra.

En ese albergue también vive David (nombre ficticio), un joven de 17 años de San Salvador que huyó de su país porque los miembros del Barrio 18 le querían obligar a formar parte de la pandilla.

"Está muy fea la delincuencia en mi país, está muy peligroso. Donde yo vivía dominaba la 18 y no me podía meter donde eran los de la Mara Salvatrucha (MS13) porque ya sabían de dónde era yo. Cuando uno se mete en la colonia contraria, lo agarran a uno y lo asesinan o lo desaparecen", relata a Efe.

Después de contarle a su tío que un miembro de Barrio 18 le presionaba para que se uniera a ellos, ambos arrancaron el viaje hacia el norte el 4 de octubre sin coyote y con 500 dólares en el bolsillo.

Acompañados por dos hondureños que conocieron en el trayecto, empezaron caminando por la vía del tren de carga, conocido como la Bestia, hasta que se subieron en Medias Aguas a él para llegar a Tierra Blanca (Veracruz).

Agentes de la Patrulla Fronteriza de Estados Unidos (USBP) detienen a varios hombres sospechosos de haber cruzado el Río Grande para pasar ilegalmente la frontera con los Estados Unidos. EFE/Archivo

Después de dormir en un albergue, reanudaron la travesía a pie hasta llegar al poblado de Vicente Camalote (Oaxaca), donde los confundieron con los asesinos de una mujer.

"Estamos vivos porque el esposo de la señora llegó y le dijo al presidente municipal que su corazón le decía que nosotros no habíamos hecho nada, ya fue parte de Dios, porque si no nos hubiese pasado algo peor, no estaría aquí contándolo", recuerda David.

Después visitaron a las Patronas (mujeres que ayudan a los migrantes en el estado de Veracruz) y tomaron un camión hacia la capital del país.

En ese último trayecto fueron detenidos en San Marcos, en los límites de Puebla y Ciudad de México, por agentes migratorios.

"Ya me había desesperado, me daban ganas de regresar a mi país, pero me dije: 'no puedo regresar, me toca quedarme', y pedimos el refugio en la estación migratoria" y dos meses después "nos trasladaron al albergue", narra David sobre su accidentada travesía.

Con un aumento de 154,6 % de las peticiones de refugio en 2016, México ha consolidado su paso de país de tránsito a uno de acogida, una tendencia que probablemente se reforzará por las políticas migratorias de Donald Trump.

Soñador con DACA presenta demanda contra Gobierno federal por deportación

San Diego (CA), (El Informador/EFEUSA).- Un joven soñador, que fue deportado a México pese a estar amparado por el programa de Acción Diferida para los Llegados en la Infancia (DACA), presentó una demanda contra el Gobierno federal solicitando una explicación a su expulsión, informó hoy el Centro Nacional para Leyes de Inmigración (NILC).

Juan Manuel Montes Bojorquez, de 23 años de edad, es considerado el primer soñador en ser deportado en la era del presidente Trump, pese a contar con un permiso vigente para vivir y trabajar en el país desde 2014.

El pasado 17 de febrero, un agente de inmigración quien iba montado en una bicicleta, paró en la calle al joven inmigrante, quien se dirigía a una parada de taxi tras haber visitado a un amigo en Caléxico, California.

El oficial pidió a Montes que se identificara, no obstante éste había olvidado su cartera en el automóvil de un amigo, lo que generó que se pidiera la asistencia de un segundo agente.

Tras el suceso, los oficiales transportaron al joven a una estación en la garita de Caléxico, en la que fue "detenido, cuestionado y se le pidió que firmara unos documentos, de los cuales algunos pudieron haber estado en inglés", detalla el documento en donde se especifica que pese a que el joven domina ambos idiomas, se le facilita más el español.

"El señor Montes estaba asustado y confundido por haber sido detenido y se sintió amenazado por el oficial", argumenta su defensa en la demanda presentada ante la corte federal del distrito sur de California.

Pese a estar amparado por el DACA y sin haberle otorgado la oportunidad de presentarse ante un juez de inmigración, el joven fue "físicamente removido" del país y deportado a Mexicali, Baja California (México).

"Fui forzado a irme porque estaba nervioso y no sabía qué hacer o decir, pero mi casa está allá", argumentó Montes en una declaración difundida hoy por su equipo legal.

"Extraño mi trabajo, extraño mi escuela y quiero continuar trabajando para tener mejores oportunidades", agregó.

Dos días más tarde, Montes intentó ingresar de nuevo a los Estados Unidos, y al no lograrlo finalmente se entregó a las autoridades.

No obstante, nuevamente se le pidió firmar otros documentos y fue deportado otra vez a México en donde permanece ahora con su familia.

El pasado 15 de marzo, el inmigrante solicitó bajo el acta de libre información (FOIA) todos los documentos relacionados con sus dos deportaciones para comprender lo sucedido.

Dado que la agencia gubernamental ha fallado en dar respuesta al porqué de su deportación, hemos decidido presentar la demanda en una corte federal, dijo su defensa.

"Esperamos presentar nuestro caso ante la corte porque nuestro cliente tiene derecho de saber por qué y cómo fue físicamente removido de los Estados Unidos cuando tenía permiso para vivir y trabajar aquí", enfatizó su abogada Mónica Ramírez.

El programa de Acción Diferida entró en vigor en 2012 durante la Administración del presidente Barack Obama para proteger a jóvenes indocumentados que llegaron al país a temprana edad de una posible deportación.

Durante su campaña, el presidente Trump habló de eliminar el programa, aunque una vez en el poder todavía no se ha declarado claramente sobre el tema y su Administración ha señalado públicamente, en varias ocasiones, que los beneficiarios de DACA no son prioridad para ser deportados.

Montes Bojorquez había renovado el año pasado su tarjeta DACA y su permiso expiraba hasta el 2018.

El Gobierno cambia diseño de tarjetas de residente para evitar fraudes

Washington, (El Informador/EFEUSA). - El Gobierno anunció cambios en el diseño de las tarjetas de residente permanente ("green card"), que a partir del 1 de mayo incluirán nuevas características destinadas a hacer estos documentos más seguros y evitar fraudes y falsificaciones.

El Servicio de Ciudadanía e Inmigración (USCIS, por sus siglas en inglés) anunció hoy los cambios en un comunicado, en el que aseguró que los actuales documentos serán válidos hasta su fecha de vencimiento.

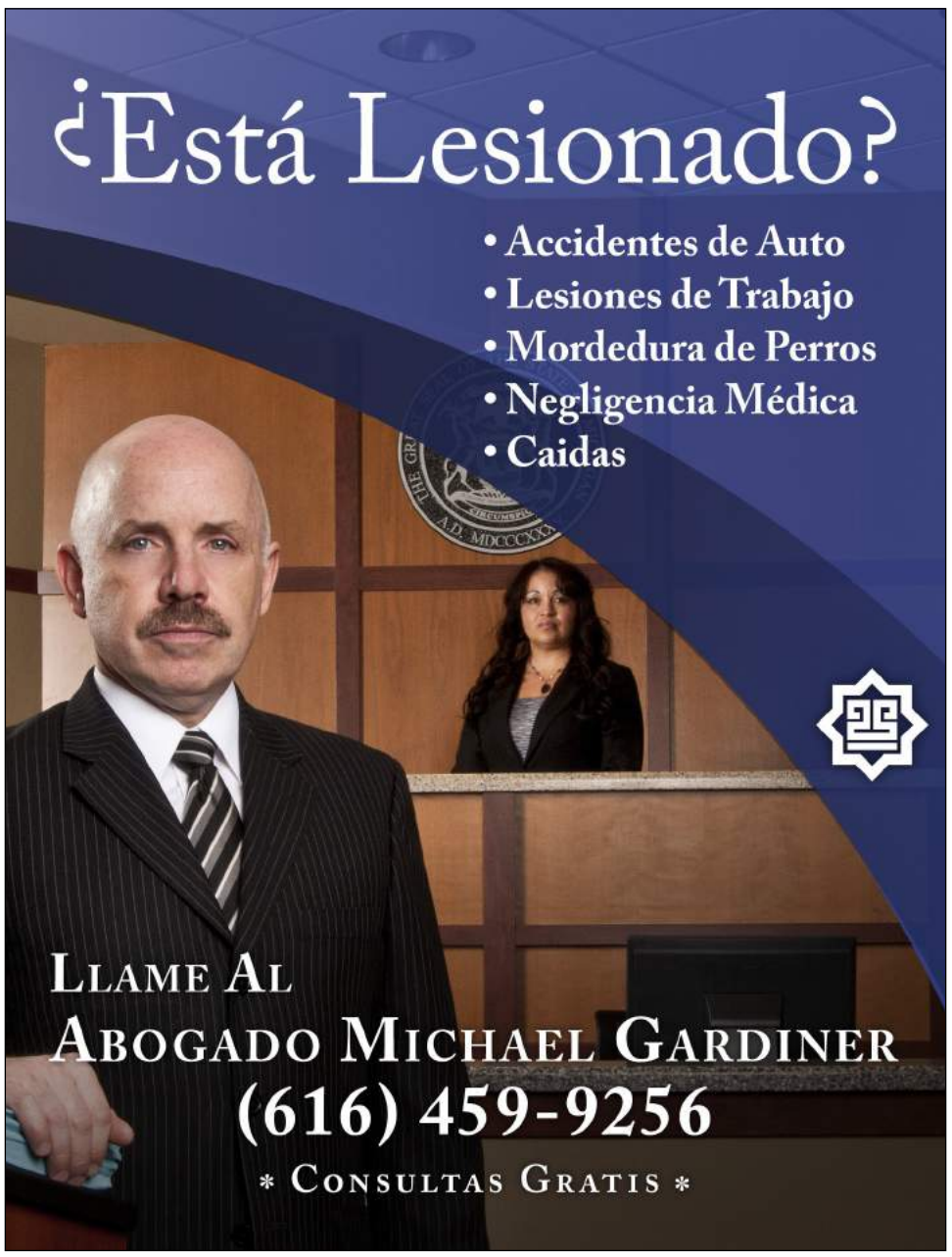
Los cambios afectan al documento de autorización de empleo (EAD, por sus sigla en inglés) y a las tarjetas de residente permanente ("green card"), dos documentos que permiten a los extranjeros trabajar de manera temporal en Estados Unidos y acceder a la ciudadanía estadounidense al cabo de unos años.

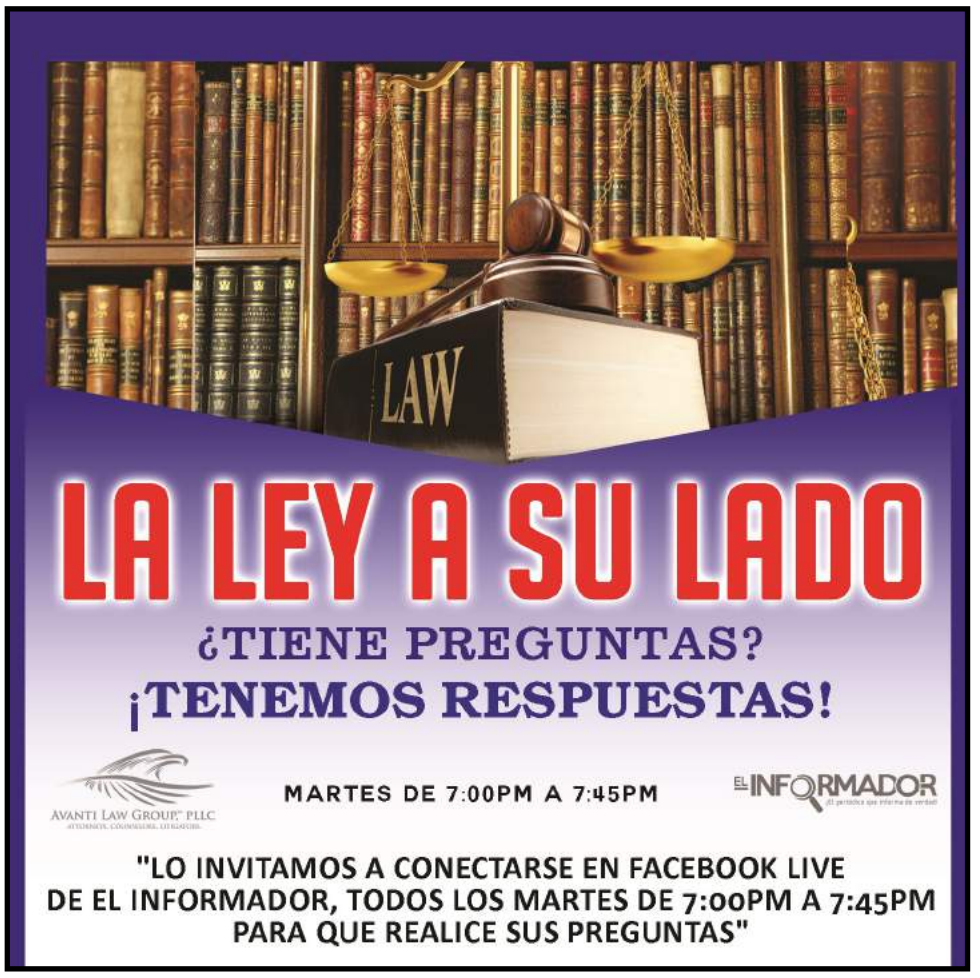
Según detalló el Servicio de Ciudadanía e Inmigración, las nuevas tarjetas mostrarán la foto de la persona beneficiada en ambos lados y, además, no incluirán la firma de su dueño.

Entre los cambios que se implementarán, el Servicio de Ciudadanía e Inmigración destacó que los documentos de autorización de empleo tendrá un águila calva y prevalecerá el color rojo, mientras que, en las tarjetas de residente permanente, predominará aún más el color verde que les ha otorgado el sobrenombre de "tarjetas verdes" ("green cards").

Ambos documentos integrarán unas imágenes holográficas, mientras que las tarjetas de residente permanente ya no tendrán una cinta óptica en la parte trasera.

Los nuevos documentos comenzarán a ser emitidos a partir del 1 de mayo por el Servicio de Ciudadanía e Inmigración de Estados Unidos.





Viacrucis del Migrante denuncia peligros del viaje hacia el sueño americano

México, (El Informador/EFE).- Cansados y acalorados, pero llenos de esperanza, un centenar de indocumentados recorre estos días México en un Viacrucis del Migrante para denunciar la violencia que padecen en su ruta hacia Estados Unidos y exigir un trato digno de las autoridades.

En su mayoría son centroamericanos con dolorosas historias, marcadas a menudo por un horror que les obligó a marchar con lo poco que tenían a cuestas.

María Iraeta es una salvadoreña de 45 años que salió del departamento de La Paz en 2014, luego de que las maras le pidieran 25.000 dólares a cambio de no matarla.

Campesina, con un huerto de maíz y fríjol con el que ganaba a la quincena unos 30 dólares, la cifra era estratosférica y no tuvo otro remedio que huir con sus esposo y sus tres hijos.

"Lo dejé todo, mi casa, mi familia, mi padre, mi madre, mis hermanos. Hasta la fecha de hoy, ellos no saben si yo estoy viva o muerta", relata a Efe la mujer, a quien unos pandilleros que la buscaban le asesinaron un primo.

Llegó a Tapachula, en el suroriental estado mexicano de Chiapas, donde ha vivido durante tres años haciendo distintos trabajos, agradecida de vivir en paz.

Con las fuerzas recuperadas, y tras un desengaño amoroso, María forma hoy parte de esta caravana.

"Está siendo muy cansado, el sol a ratos es muy fuerte, y a veces encontramos agua, y otras no. Aguantando hambre pero ahí vamos, echándole ganas", explica María sobre esta caminata que hace con su hija de 20 años, que nació con hidrocefalia y va en silla de ruedas.

Uno de los organizadores de esta marcha, que realizarán a pie y en vehículo, es Cristóbal Sánchez, un defensor de los derechos humanos del Movimiento Cultura Migrante.

"Es Semana Santa y tratamos de emular la Pasión de Cristo. El sufrimiento que tuvo al ser crucificado. Y así visibilizar la violencia, los atropellos, las violaciones a derechos humanos, los secuestros y la represión policiaca", indica el activista.

Se calcula que más de 150.000 indocumentados cruzan cada año el territorio mexicano hacia Estados Unidos, en una travesía en la que se exponen a todo tipo de peligros por parte de bandas criminales y a abusos de autoridades corruptas.

El Viacrucis del Migrante empezó el pasado domingo, cuando un pequeño grupo de indocumentados cruzó el río Suchiate, que separa México y Guatemala, con una cruz y varias pancartas.

La caravana se divide en dos etapas. En una primera, se dirigirán hasta la capital para exigir un "tráfico libre y digno de las personas" que cruzan el país, así como el fin de la militarización de la frontera sur, explica.

En la segunda, un grupo de migrantes se dirigirá hasta la frontera con Estados Unidos y solicitarán refugio, alegando "emergencia humanitaria", añade Sánchez sobre esta caravana que cuenta con el apoyo de varias entidades y de activistas como el sacerdote Alejandro Solalinde.

En su mayoría son hombres jóvenes, aunque también viajan alrededor de 25 mujeres y unos 15 niños, algunos de ellos menores de cinco años e incluso bebés.

"La salud psicológica de los migrantes es muy pobre ahora mismo. Padecen mucho estrés y requieren mucha ayuda", cuenta el doctor Jeff Utter, un estadounidense de Kansas que acompaña la caravana y ofrece asistencia médica.

Utter, que estuvo en 2007 de misión en Irak como médico del Ejército de Estados Unidos, considera que hoy, tras el arribo a la Presidencia de Donald Trump, es "más importante que nunca" que sus conciudadanos muestren apoyo a gente de zonas más marginadas.

Iris Amador perdió a su marido y a uno de sus hijos a manos de pandilleros y, aterrada porque les pudiera pasar lo mismo a sus niñas más pequeñas, huyó hace dos meses de Honduras.

La mujer, a quien le fue rechazada una petición de asilo que le tramitó una abogada especializada, tiene un claro objetivo: Estados Unidos.

"Sé que este camino no será nada fácil, y estoy consciente de esto. Y tampoco va a ser fácil establecerme allá pronto, pero yo tengo una gran fe y un valor enorme", apunta la mujer, que se dice "un poco" preocupada por las medidas contra la migración que pueda implementar el jefe de la Casa Blanca.

"(Donald Trump) tiene que entender y tiene que investigar que no todos los migrantes vamos a lo que se imagina él, a perjudicar a la gente. Somos migrantes, pero nos gusta la chamba (el trabajo) y lo ganamos con sudor. Dios tiene que ablandarle el corazón", concluye María Iraeta, su compañera de viaje y de anhelos.

La industria de los cruceros sigue batiendo récords de pasajeros

Washington, (El Informador/EFE).- Los turistas que pasan sus vacaciones en un crucero volverán a alcanzar un récord este año, según la Asociación de la Industria de Líneas de Cruceros (CLIA), que prevé que más de 25 millones de personas vayan de crucero en 2017.

"La industria de cruceros, en general, está experimentando un fuerte crecimiento en todo", explicó hoy a Efe Roger Frizzell, director de comunicaciones de Carnival Corporation, quien destacó que las 25 millones de personas que se espera tomen un crucero este año suponen "un crecimiento del 60 % desde hace apenas 10 años".

Esta industria basa su éxito en la creatividad y la variedad, agregó, ya que un crucero es una "ciudad flotante" y como tal ofrece todo tipo de opciones gastronómicas, entretenimiento en vivo, spas, casinos, salones, clubes nocturnos y ocio, con la ventaja de tener que desempacar sólo una vez mientras se visitan varios destinos.

Además, los precios son muy atractivos e incluyen alojamiento, restaurantes, entretenimiento, gimnasios, piscinas, jacuzzis, recreación y mucho más, junto con un servicio de cinco estrellas.

Las estadísticas muestran que la buena experiencia que los pasajeros tienen durante sus vacaciones en un crucero los hace más propensos a recomendar cruceros a sus amigos y familiares.

Según una encuesta de J.D. Power, el 90 % de los viajeros que han tomado un crucero repite la experiencia, y eso incluye a las nuevas generaciones.

Los resultados financieros de Carnival Corporation también indican que la industria de cruceros está en expansión.

Carnival reportó en 2016 los mejores resultados de su historia, con un beneficio de 2.600 millones de dólares, un 28 por ciento más que el año anterior y más del doble que en 2013.

Asimismo, en el primer trimestre de 2017 los ingresos netos de la compañía fueron de 352 millones, más del doble que en el mismo período del año pasado, según datos de Carnival.

La capitalización de mercado de Carnival Corporation ha aumentado de 25.000 millones a más de 42.000 millones desde que Arnold Donald fue nombrado director general, en julio de 2013, un aumento de 68 por ciento. Y la rentabilidad del capital invertido aumentó del 4,6 % en julio de 2013 al 9 % a finales de 2016.

Según Carnival, este fuerte crecimiento impulsado por el aumento de la demanda se refleja en toda la industria.

Carnival Corporation cuenta con 10 líneas diferentes de cruceros y un total de 102 barcos que hacen escalas en más de 700 puertos del mundo con 11 millones de pasajeros al año, casi la mitad del total de turistas que eligieron este tipo de turismo.

El barco más nuevo de Carnival Cruise Line es el Carnival Vista, que hace trayectos por el Caribe y entre cuyas atracciones está la presencia del chef estadounidense Guy Fieri, la primera cervecería a bordo de Norteamérica, un tobogán de agua de 138 metros, el primer teatro IMAX en el mar y la atracción de ciclismo suspendido SkyRide.

Otra línea de Carnival, la Princess Cruises, ofrece menús desarrollados por los chefs estrella Michelin Emmanuel Renaut y Richard Chen y restaurantes de la cadena del chef Curtis Stone.

Entre los artistas que se presentan en los cruceros están figuras famosas como Jay Leno y Carrie Underwood, y en julio próximo la presentadora Oprah Winfrey estará de crucero en el Holland America Line a Alaska junto con el editor Gayle King para el lanzamiento del programa "O, The Oprah Magazine Share the Adventure".

Carnival Cruise Line también tiene entre sus pasajeros a 700.000 niños y jóvenes al año (más que cualquier otra línea de cruceros) y para los cuales se han diseñado actividades especiales como "Dr. Seuss en el Mar".

¿Cuáles son los pasos que surgen cuando se compra una casa?

María C. Saucedo/ Independence Realty

Si está comprando una casa, siempre es bueno saber cuáles son los pasos que surgen. En las siguientes semanas les daré información sobre los pasos, en orden, que se siguen cuando usted compra una casa. Las semanas pasadas les presenté los Pasos Números 1 a 4.

Paso Numero 5.

El Paso número 5 es…. "ESPERAR". Después de recibir la evaluación de la casa, el prestamista le entregará todos sus documentos al departamento de UNDERWRITING. Ese departamento revisa los documentos y se asegura que todo esté en orden y que los números estén en línea para la calificación. Después de que salen los documentos de este departamento, usted sabrá si está aprobado el préstamo o si requieren documentos adicionales. Los documentos que usted le entrega a su prestamista tienen fecha de vencimiento. Si se pasa la fecha de vencimiento, (regularmente es 30 días), el prestamista le va a volver a pedir documentos más recientes. No se frustre… Esto es necesario. No significa que no califica, solo quieren tener los documentos más actualizados posible. Si le piden documentos adicionales, estos documentos tienen que volver a pasar por el departamento de UNDERWRITING. UNDERWRITING son los que determinan la aprobación.

Durante este proceso de espera, usted debería de estar buscando estimados para el seguro de la casa. Así tiene tiempo para encontrar el mejor precio.

Llame a María ahora para una precalificación al 616-204-8220.

Si tiene alguna pregunta, favor de mandármela a maria@mariasaucedo.net. Quizás escoja su pregunta para contestarla en esta columna.

Y si desea ayuda en comprar o vender su casa, favor de llamar. Tengo paquetes especiales para ayudar a los Vendedores a ahorrar dinero en la venta de su casa. Si desea información gratis, favor de enviarme su dirección y le mandare un paquete de información gratis.

Programa que tenemos para usted.

FHA = programa regular al 3% Down, programa con muy buen crédito - 0.05% Down

Convencional = programa regular al 5% Down, programa con muy buen crédito -1% Down

MSHDA = $0 de enganche.

Usted debe de tener los siguiente para calificar….

2 años de registro de trabajo.

Ser ciudadano, residente o tener permiso de trabajo

Debe de tener una cuenta de banco a su nombre

Si no tiene crédito establecido, debe de tener 3 cuentas a su nombre. (renta, electricidad, gas, celular, seguro de carro, Internet, teléfono, etc…

¿Qué recomiendas que haga para terminar los proyectos que empiezo y mantenerme enfocada en cada uno de ellos?

Por María G. Erazo Luna

Muchas veces nos sentimos emocionados tomando las acciones adecuadas para emprender o realizar un proyecto. Sin embargo, después de unas cuantas semanas o incluso un evento desafortunado, perdemos la iniciativa, emoción y arduo esfuerzo por seguir. Esto es normal y no significa que el hecho de que dudes te haga un fracaso. Sin embargo, es cómo reaccionas ante tal o cómo te recuperas de dicho evento lo que realmente cuenta.

Pero en realidad, ¿qué nos detiene?

Analiza personalmente en las siguientes preguntas:

¿Qué es lo que te causa que pierdas la pasión?

Pregunté esto a diferentes emprendedores que están en el proceso de comenzar y lanzar nuevos proyectos y esto fue lo que me respondieron:

Primeramente, el "no sentirme apoyada por mis seres más cercanos y queridos". Muchas veces los que están a nuestro alrededor pueden influir grandemente en cómo reaccionamos y pensamos. Cuídate de pensamientos y personas negativas y no dejes que nadie más te diga que no puedes.

Asimismo, les pregunté:

¿Qué otros pensamientos te cruzan que ocasionan que pierdas la pasión?

En su mayoría, ellos respondieron que el temor a no lograr la meta o sentirse como fracasados. Estos temores suceden al momento de emprender en el camino desconocido o no saber qué es lo que aguarda para el futuro. Pero no te preocupes, nadie sabe qué es lo que sucede mañana así que preocúpate por el hoy.

Muchas veces nos emocionamos por la meta, pero realísticamente vemos los "peros" y como no queremos enfrentar el fracaso, entonces jugamos a lo seguro y no tomamos riesgos. No permitas que tus emociones tomen control de tus decisiones y mucho menos cuando estas son en soñar pequeño.

Existe otro tipo de temor, y este es el miedo al éxito. ¿Cómo así? Muchas personas tienen miedo a lo que el éxito implicará en sus vidas. Por ejemplo, al momento de alcanzar un nivel más alto (económico, social, etc.) temen a ser vistos en forma diferente por el resto. Piensan que al lograr esa meta perderán a otros. Muchas veces este temor es inconsciente. Sin embargo, tienes que entender que probablemente esto sucederá pero que debes de pensar en tu vida qué es lo que realmente a TI te importa.

Tanto el fracaso como el éxito impiden que las personas pierdan la pasión ya que están enfocándose más en factores externos que en el valor interno.

¿Qué hago?

Busca un coach o mentor que pueda ayudarte a ver las cosas desde otra perspectiva. Busca a alguien a quien le rindas cuentas o a alguien que puedas consultarle sobre las inquietudes que sabes que enfrentas. Es indispensable que alguien más sepa del progreso de lo que haces o no. El 85% de las personas fracasan porque nunca compartieron esas inquietudes con alguien más. Si no compartes, no habrá nadie que te siga empujando. No dejes que la llama se apague u opaque, más bien busca ayuda para encontrar ese empuje y así mantenerte enfocado para no perder tu pasión y terminar cada uno de tus proyectos.

NEGOCIO DE LA SEMANA

El Toro Bravo

"Comida como en su casa, comida como en México"

PUBLICIDAD
WYOMING, MI

El Toro Bravo Menudería y Gorditas, restaurante mexicano en el 3585 de la avenida Clyde Park SW en la ciudad de Wyoming, es un pedacito de Durango, México, aquí en el Oeste de Michigan.

Es un negocio familiar, operado por cinco hermanas, su madre y varios integrantes de la familia extendida, originarios del rancho El Toro, Tepehuanes, Durango, México, el cual abrió sus puertas al público a finales de febrero del presente año.

De acuerdo con las hermanas Marielena y Rosy Cano, empezaron vendiendo comida desde el garaje de su casa los domingos, cocinando sobre una estufa de leña. Esto continuó por seis meses hasta que abrieron el restaurante.

Marielena Cano dijo que a la gente le gustó tanto la comida, que les pidieron abrieran un negocio y que, desde el principio, la idea fue hacer algo diferente y típico de su tierra natal.

De su parte, Rosy Cano, quien dijo fue criada en el rancho, y como su hermana se considera "ranchera de corazón", fue la respuesta del público que las impulsó a abrir un restaurante donde la gente pudiera ir a comer como lo hacían en su ranchito en el que crecieron.

De izq. a der., Refugiado Alvarado, Marielena Cano, Ashley Ramírez, Gloria Cano, Rosy Cano y Flor Cano, de El Toro Bravo, restaurante mexicano en Wyoming, Michigan. (Foto: Joel Morales/ El Informador)

La comida en El Toro Bravo es hecha fresca, no se cocina con aceite para ofrecerle al público algo saludable. Las tortillas son hechas a mano todo el día, toda la semana, incluso cuando se pide una orden de gorditas, en ese instante se preparan las tortillas, se rellenan con la carne que pida cliente, queso si es que gusta, y se ponen sobre la plancha.

Rosy Cano, Refugio Alvarado y Marielena Cano de El Toro Bravo Menudería y Gorditas en la ciudad de Wyoming, el domingo, 16 de abril. (Foto: Joel Morales/ El Informador)

Al visitar este pedacito de Durango, México, en el suroeste de la ciudad de Wyoming, que queda en el lado oeste de la avenida Clyde Park, esquina con la Calle 36, encontrará unos sombreros, lazos y ventanas en sus paredes, artículos típicos que se pueden encontrar en cualquier rancho.

También encontrará un muro donde docenas de clientes que han visitado al lugar de comida han escrito sus ciudades de origen. Entre otros, los estados de Durango, Jalisco, Michoacán, Guanajuato, Chihuahua, Jalisco y Tabasco.

El restaurante es pequeño, sienta a 36 personas, pero al entrar por sus puertas encontrará un servicio y atención segundo a ninguno.

Las hermanas Cano le dan el crédito al éxito del lugar de comida a las recetas de su madre, Gloria Cano, y de su abuelita, y dicen que todo lo que son hoy día se lo deben a ellas y a su padre Teodoro Cano, quien les inculcó la humildad y les enseñó a respetar a los demás.

La familia le da las gracias a sus clientes que los han apoyado desde el principio, algo que dice les hace levantarse todos los días para echarle muchas ganas al negocio y así poder dar el mejor servicio.

En El Toro Bravo Menudería y Gorditas puede encontrar las gorditas y el menudo, comida típica de Durango, México, pero también puede sentarse a comerse unos huaraches, burritos, birria, quesadillas, sopitos y caldillos, entre otras cosas.

El restaurante mexicano está abierto de martes a viernes, de 9am a 8pm y los sábados y domingos, de 8am a 9pm. Para más información sobre los platillos de El Toro Bravo o para hacer su pedido de comida, llame al (616) 288-7578.

Para ver fotos adicionales sobre este reportaje, favor de visitar nuestra página de Internet, al www.elinformadorusa.com.

Científicos buscan remedio contra la gripe en la piel de los sapos

Un compuesto presente en la piel de una especie de sapos del sur de la India destruye el virus de la influenza H1, lo que ha llevado a un grupo de científicos a investigar si es posible crear con él un fármaco antigripal.

Wahington,
(El Informador/EFEUSA).- Un compuesto presente en la piel de una especie de sapos del sur de la India destruye el virus de la influenza H1, lo que ha llevado a un grupo de científicos a investigar si es posible crear con él un fármaco antigripal.

Bautizado "urumin", el compuesto permitió evitar una gripe mortal en ratones, según un estudio realizado por científicos de la Universidad Emory de Atlanta y publicado hoy en la revista Immunity.

"Aunque las vacunas brindan protección contra los virus de la influenza A, el tratamiento antiviral se convierte en la primera línea de defensa en las pandemias, porque hay tiempo insuficiente para producir las vacunas", recuerdan los autores en el texto de la investigación.

Este compuesto "representa un novedoso antiviral contra los virus de la influenza humana del subtipo H1", explicó a Efe Joshy Jacob, uno de los investigadores que llevó adelante el trabajo.

El urumin es un péptido, un grupo de aminoácidos, que se encuentra en las secreciones de la piel del sapo Hydrophylax bahuvistara, presente en el sur de la India.

Recurrir a este tipo de péptidos es una estrategia familiar, pues los científicos aprovechan los mecanismos de defensa innatos de otras especies para poder generar nuevos antivirales.

Este péptido se une a la hemaglutinina, una proteína que se encuentra en la superficie de los virus de la gripe, y logra destruirlos físicamente.

"El urumin representa una clase única de viricida antigripal que apunta específicamente a la región de la hemaglutinina", añade el texto del estudio.

Los investigadores creen que el urumin tiene, por lo tanto, "el potencial para contribuir" con los tratamientos durante un brote de gripe.

"Puede ser usado como droga antiviral contra los virus de la influenza H1 cuando ocurra una pandemia y hay tiempo insuficiente para hacer una vacuna", consideró Jacob.

Según el investigador, también podría ser utilizado cuando comienzan a aparecer cepas resistentes a los medicamentos actuales.

En el futuro, los investigadores buscarán formas de probar este agente antiviral en hurones, que constituyen el patrón de referencia en los modelos animales de transmisión y patogénesis de la gripe.

Impuestos a refrescos en Berkeley logran bajar ventas y aumentar las de agua

Los Ángeles (CA), El Informador/(EFEUSA).- Un impuesto que desde 2015 grava las bebidas azucaradas en Berkeley (California) con el fin de reducir la obesidad y la diabetes tipo 2, muy comunes entre la comunidad latina, trajo una reducción de 9,6 % en las ventas de los refrescos, informó un reporte dado conocer.

El estudio elaborado por el Instituto de Salud Pública (PHI) y la Universidad del Norte de Carolina (UNC) en Chapel Hill, realizado un año después de que se comenzara a aplicar la medida, encontró igualmente un aumento de 6,9 % en las ventas de bebidas azucaradas en áreas circundantes que no tienen el impuesto.

"Un año después de la implementación del primer gran impuesto a las bebidas azucaradas, sus precios se incrementaron en muchas pero no en todas, las ventas disminuyeron y la demanda de bebidas sin impuesto (especialmente el agua) aumentó en Berkeley", afirmó en el resumen del reporte su coautora, Lynn Silver, de PHI.

En efecto la investigación encontró un aumento de 15,6 % en las ventas de agua en los supermercados y tiendas estudiadas.

"Berkeley, California, es la primera jurisdicción de EE.UU. que ha establecido con éxito un impuesto substancial final a los distribuidores de bebidas azucaradas con la doble meta de reducir el consumo y aumentar los ingresos en los esfuerzos para prevenir la obesidad y la diabetes", resaltó el análisis.

La Medida D aprobada por los votantes de la ciudad con un 76 % de apoyo, estableció un impuesto de un centavo de dólar por onza (aproximadamente 35 centavos por litro) a las bebidas azucaradas a partir del 1 de enero de 2015.

La investigación utilizó información de los principales supermercados de cadena de la ciudad así como de otras tiendas menores. Igualmente realizó encuestas telefónicas proporcionales con la demografía de la ciudad en noviembre-diciembre y en los mismos meses de 2015.

¿ Necesita un Masaje?

Beneficios:

- *Relajan*
- *Controlan Ansiedad y Depresión*
- *Alivian el Dolor Muscular*
- *Mejoran el Sueño*
- *Aumentan la Inmunidad*
- *Reducen los dolores de Cabeza*
- *Disminuye dolor de Artritis*
- *Disminuye síntomas de Carpal Tunnel Sindrome*
- *Ayuda con el dolor de Fibromyalgia*

Sobadas
COMENZANDO DESDE
$20

Para una cita de masaje llame a:
LMT *Guadalupe* al 616.304.6694
1279 36th St Sw Wyoming MI. 49509

© COPYRIGHT EL INFORMADOR

El arte de ahorrar

Luke Bagnall, Agent
1277 36th Street SW
Wyoming, MI 49509
Bus: 616-534-8608
www.lukebagnall.com
Monday-Friday 9AM-5:00PM
24 / 7
Se habla Español

Combinar para salir ganando.
Porque si combinas tu seguro de auto, hogar y vida ahorrarás dinero. Te doy atención personalizada para que logres tu objetivo.
Como un buen vecino State Farm está ahí®.
MEJORA TU ESTADO®.
LLÁMAME HOY.

State Farm®

1304111 Las pólizas, formularios y notificaciones de State Farm están escritos en inglés. State Farm, Oficina Central, Bloomington IL

EEUU despliega su mayor simulacro de contención de enfermedades infecciosas

Washington, (El Informador/EFEUSA). - EEUU llevó a cabo la semana pasada su mayor ejercicio de preparación hasta ahora para contener posibles brotes de enfermedades infecciosas, con una infraestructura desarrollada a raíz de la epidemia de ébola de 2014 y que les permitió simular el rescate de once pacientes en África Occidental.

Los Departamentos de Estado y de Salud de Estados Unidos informaron hoy a la prensa del simulacro, llamado "Cambio tranquilo" ("Tranquil shift") y que tuvo lugar entre el 10 y el 12 de abril.

"Fue el mayor ejercicio de contención biológica en el extranjero de la historia, diseñado para evaluar la preparación de los socios federales, estatales, locales y privados para responder a un brote en el extranjero", dijo el doctor William A. Walters, de la Oficina de Servicios Médicos del Departamento de Estado.

El simulacro sirvió para "poner a prueba la capacidad aérea máxima del Gobierno estadounidense en respuesta al brote simulado de un patógeno altamente contagioso", explicó Walters en una conferencia de prensa telefónica.

EEUU llevó a cabo la semana pasada su mayor ejercicio de preparación hasta ahora para contener posibles brotes de enfermedades infecciosas, con una infraestructura desarrollada a raíz de la epidemia de ébola de 2014 y que les permitió simular el rescate de once pacientes en África Occidental. EFE/ARCHIVO

Un total de cinco aviones despegaron desde Atlanta (Georgia, EEUU) el 11 de abril hacia Dakar (Senegal), donde se prepararon para la evacuación; y al día siguiente volaron a Freetown (Sierra Leona) para "recoger a los pacientes" y trasladarlos hasta el aeropuerto de internacional de la capital estadounidense, precisó Walters.

El ejercicio se completó cuando, una vez pasadas las aduanas en Washington, los "pacientes" fueron trasladados a una de las cinco instalaciones preparadas para albergar personas contagiadas de enfermedades infecciosas, en los estados de Nueva York, Maryland, Minesota, Colorado y Nebraska.

"Las dimensiones de este ejercicio no tienen precedentes, y son una muestra de las elecciones aprendidas y los cambios que se hicieron después del brote de ébola" en 2014, afirmó Walters.

La capacidad del Gobierno estadounidense se ha refinado desde entonces, y ahora, además de los sistemas de contención "aeromédicos" que se utilizaron para evacuar a pacientes de ébola, dispone de unidades más sofisticadas, de unos doce metros de largo (40 pies) y que permiten acoger a más pacientes y personal médico.

Los once "pacientes" que protagonizaron el simulacro eran voluntarios, algo que Walters consideró un avance respecto al anterior ejercicio de este tipo, que involucró solo a dos personas y un maniquí.

El ejercicio demuestra que el Gobierno estadounidense sigue dando prioridad a su preparación ante posibles crisis sanitarias globales, a pesar de que el actual presidente, Donald Trump, criticó a su predecesor, Barack Obama, por su respuesta al brote de ébola en 2014, y llamó a detener las evacuaciones a EEUU de pacientes infectados.

¿FUISTE ARRESTADO?
¿FUISTE ACUSADO DE ALGÚN CRIMEN?
¿TIENES ALGÚN CASO DE INMIGRACIÓN?

¡TU TIENES DERECHOS!

HENDRICKS & WATKINS
Attorneys at Law

Teresa M. Hendricks
Abogada

INMIGRACIÓN
- ☑ *Corte de Inmigración*
- ☑ *Asilo*
- ☑ *Petición Familiar*
- ☑ *Deportaciones*
- ☑ *Ciudadania*
- ☑ *Renovación de Residencia*
- ☑ *Acción Diferida (DACA)*

Daniel C. Watkins
Abogado

DEFENSA CRIMINAL
- ☑ *Violencia Domestica*
- ☑ *Manejar Tomado (DUI)*
- ☑ *Manejar sin Licencia*
- ☑ *Orden de Arresto*
- ☑ *Felonia*
- ☑ *Federal*

Llame hoy para una consulta **¡GRATIS!**

Eunice A. Villarreal
Gerente de Oficina

DAÑOS PERSONALES
- ☑ *Accidentes de Auto*
- ☑ *Accidentes Fatales*
- ☑ *Y más...*

1115 Taylor Ave. NW
Suite 110
Grand Rapids, MI 49503

616-956-1900

JIMENEZ LEGAL, PLC

INMIGRACION
- Renovación de Residencias
- Ciudadanias

ABOGADA *Nohemi Jiménez*

BANCARROTA
- Cancelaciones/Perdón de Deudas
- Negociaciones de Deudas

CASOS CRIMINALES
- Conducta Criminal Sexual
- Ofensas de Drogas
- Violencia Doméstica
- Eliminación de Antecedentes
- Manejar Bajo la Influencia del Alcohol
- Manejar sin Licencia o Licencia Suspendida
- Ordenes de Protección Personal/Alejamiento (PPOs)
- y Otros Cargos Criminales

LEY FAMILIAR
- Divorcios
- Manutencion de Niños (Child support)
- Paternidad
- Custodia
- Tiempo de Padre/Visitación (Parenting Time)
- Manutención de cónyuge (Alimony/Spousal Support)
- Adopción de Hijastros (step-parent adoption)

© COPYRIGHT EL INFORMADOR

12723 N. Bellwood Drive, Suite 20 Holland, MI 49424
2000 28TH St SW Suite #4 Wyoming, MI 49509

616-610-4808
616-929-4525

S6 de Audi y las conjeturas sobre la vida en Alemania

Por: Roger Rivero

A uno de mis primos lo sorprendió la caída del muro de Berlín estudiando en la RDA, un país que, por sus siglas, pocos recordarán. Se trata de la República Democrática Alemana, o Alemania Oriental donde muchos como él vivían creyendo que las bondades del socialismo eran superiores a las desdichas capitalistas. Desaparecidas las barreras caprichosas que la ideología impuso, la Alemania fue una sola, y en el oriente comunista, donde solo se veían Trabant, Ladas o Skodas, comenzaron a rodar los Mercedes, BMW y Audi, producidos por los occidentales.

Unos años después de caer el muro, mi primo retornó -solo de visita, claro está- y conversando sobre autos me contaba que el Audi era algo así como el auto de la clase trabajadora alemana. Quizás por aquellos años, cuando Audi gozaba de mala reputación por lo poco fidedignos de sus autos lo hubiese creído, pero conduciendo esta semana un Audi S6, algo me queda claro: Me encantaría ser un trabajador alemán.

Potencia, rendimiento y prestigio son sinónimos de Audi en la actualidad, pero también lo es un precio elevado de muchos de sus modelos. El S6 probado por nosotros traía precio superior a los $80,000, costo que estarán dispuestos a pagar los que necesitan algo más de adrenalina al conducir, y no les alcance con la versión regular, el A6. Y es que la serie "S" de Audi, es la versión de alto rendimiento de los más conocidos sedanes de la seria "A".

El próximo año se espera una modernización de este modelo, y del S7, pero Audi ha hecho algunos cambios para mantenerlo relevante, incluyendo un sistema de infotainment actualizado, más color exterior, opciones de mayores llantas, y algunos cambios en la carrocería. Los cambios en la carrocería incluyen un nuevo extremo delantero, rebordes laterales, difusor trasero y parachoques trasero que juntos dan un aspecto más nítido, pero realmente en apariencia, no hay tanta diferencia en el aspecto exterior entre al A6 y el S6… la diferencia está bajo el capó.

Ahí debajo hay un V8 de 4 litros de doble turbo, que hace 450 CV y 406 libras-pie de torque. La potencia llega al suelo a través de una caja de cambios de doble embrague de 7 velocidades D-Tronic y el sistema de tracción total (AWD) de "Quattro" de Audi. El gruñido de ese potente V8 es suficiente para llevar al S6 de 0 a 60 mph en 4.3 segundos.

Además de AWD, el S6 tiene suspensión de aire adaptable para entregar un manejo agudo sin comprometer demasiado confort, y hay configuraciones personalizables para otras dinámicas de conducción, como transmisión, respuesta del acelerador, y características de conducción a través del sistema Drive Select de Audi. Los modos de conducción incluyen Drive, Auto, Comfort y Dynamic. Un paquete deportivo disponible añade esfuerzo de dirección ajustable, vectorización de par reprogramado para el eje trasero y un escape deportivo (Si, hasta el sonido del escape puede ser cambiado en este auto) que siempre es bienvenido, pues este V8 doble turbo, suena fantástico. A pesar de poseer un motor tan grande y de ser un auto pesado, con casi 4,400 libras, el consumo de combustible es de 18 millas por galón en la ciudad y 27 en la autopista.

Debido a ser derivado del sedán A6, el S6 trae un interior excelente, aunque algo anticuado, con materiales de alta calidad y acabados sólidos, que pueden ser encontrados en toda la cabina. Para algunos el ambiente interior del auto les parece estéril y frío -no es mi caso- pero la calidad de fabricación es innegable. El sistema de información y entretenimiento MMi de Audi también ha sido actualizado para 2017, mostrando respuesta más rápida y opciones algo más intuitivas al momento de operarlo.

Un auto veloz y feroz en las curvas invita a los excesos, y lo digo con conocimiento de causa. Por suerte el S6, además de velocidad, proporciona seguridad, siendo uno de los de mejor calificación en su gama con calificación de "Top Safety Pick +" por parte del Instituto de Seguros para Seguridad en las Carreteras, y 5 estrellas en todas las pruebas conducidas por la Administración Nacional de Seguridad del Tránsito.

A los tradicionales competidores del S6, la mayoría también alemanes, se suma un nuevo jugador en el terreno, el Alfa Romeo Giulia Quadrifoglio. El Audi todavía se defiende con el resto en términos de rendimiento, características, confort y valor, pero autos como el Alfa hacen que muchos tornen sus miradas, en parte atraídos por la novedad, pero, también por el entusiasmo. Y es que la gente que compra su sedán deportivo con su corazón quizás prefieran al nuevo Giulia, mientras que el Audi sigue siendo para la gente que hace compras con su cabeza.

Para salir de dudas he llamado a mi primo. Ahora vive más al sur, en Reichenbach im Vogtland, cerca de la frontera con Checoslovaquia. No hablamos mucho de autos, y preferí no hacerle la pregunta sobre el gusto de los alemanes que compran Audi. Desde hace muchos años, él solo utiliza el transporte público.

Roger Rivero es un periodista independiente, miembro de NAHJ, la Asociación nacional de periodistas Hispanos y de NWAPA la Asociación de periodistas automovilísticos del noroeste. Los vehículos son proporcionados por los fabricantes, como préstamo por una semana, para fines de la reseña. De ninguna manera los fabricantes controlan el contenido de los comentarios.

Crece el temor de los estadounidenses a la tecnología de vehículos autónomos

Washington, (El Informador/EFEUSA). - Un estudio dado a conocer reveló que los estadounidenses temen cada vez más los posible fallos de la tecnología de los vehículos autónomos a medida que se acerca el momento en el que empezarán a circular en las carreteras del país.

El estudio, realizado por la firma J.D. Power, también constató las diferencias generacionales a la hora de confiar en las nuevas tecnologías que hacen posible la conducción automática.

Un 49 % de los llamados "baby boomers", nacidos entre 1946 y 1964, señalaron que su principal preocupación en los vehículos autónomos son los fallos o errores tecnológicos, mientras que esa cifra cae hasta el 30 % en la "generación z" (entre 18 y 28 años).

Y lo que es más importante, esas cifras de los que dicen no confiar en la tecnología autónoma han aumentado en comparación con el año pasado: once puntos porcentuales entre la "generación z" y nueve puntos entre los "baby boomers".

Kristin Kolodge, de J.D. Power, señaló en un comunicado que "en la mayoría de los casos, a medida que los conceptos tecnológicos se hacen realidad, la curiosidad y aceptación de los consumidores aumenta".

"Con los vehículos autónomos, vemos un esquema en el que la confianza provoca el interés en la tecnología y ahora mismo, el nivel de confianza está cayendo", añadió Kolodge.

Kolodge también destacó que un 40 % de los "baby boomers" "no ve ningún beneficio en los vehículos autónomos".

Pero al mismo tiempo, tecnologías que harán posible los vehículos autónomos, como la protección ante colisiones y la ayuda a la conducción, despiertan cada vez más interés.

En estas categorías se incluyen sistemas como los de freno de emergencia, cambio de carril, cámara trasera, faros inteligentes o control de velocidad inteligente.

Kolodge especuló que "la conducción automática es un concepto nuevo y complejo para muchos consumidores; tendrán que experimentarlo personalmente para entenderlo completamente".

"A medida que sistemas como el control de velocidad inteligente, el frenado automático o el aviso de punto muerto de visión se hacen más normales, los compradores ganarán más confianza en retirar las manos del volante y permitir que sus vehículos intervengan para prevenir errores humanos", explicó.

El estudio de J.D. Power fue realizado entre enero y febrero de este año con respuestas proporcionadas a través de internet por 8.500 personas que compraron un vehículo nuevo en los pasados cinco años.

Un estudio dado a conocer reveló que los estadounidenses temen cada vez más los posible fallos de la tecnología de los vehículos autónomos a medida que se acerca el momento en el que empezarán a circular en las carreteras del país.
EFE/ARCHIVO

"The Fate of the Furious" debuta con más de 100 millones de dólares

"The Fate of the Furious", la octava entrega de la popular saga de acción y aventuras, debutó este fin de semana en el país con una recaudación de 100,2 millones de dólares, informó hoy la web especializada Box Office Mojo.

Los Ángeles, (El Informador/EFEUSA). - "The Fate of the Furious", la octava entrega de la popular saga de acción y aventuras, debutó este fin de semana en el país con una recaudación de 100,2 millones de dólares, informó hoy la web especializada Box Office Mojo.

Se trata del segundo mejor estreno en EEUU para una entrega de la franquicia, después de las cifras obtenidas por "Furious 7", que alcanzó los 147,2 millones en su primer fin de semana en las salas.

"The Fate of the Furious" ingresó otros 432,3 millones de dólares en el resto del mundo, de forma que se convierte en el mayor estreno global de la historia.

En la cinta, dirigida por F. Gary Gray, la principal novedad llega de la mano de Charlize Theron, una enigmática mujer que seduce a Dom (Vin Diesel), el patriarca de la saga, y lo arrastra al mundo del crimen, traicionando al resto del equipo, entre ellos los personajes de Jason Statham, Michelle Rodríguez y Dwayne Johnson.

El segundo puesto fue para la cinta de animación familiar "The Boss Baby", con 15,5 millones de dólares.

La cinta, dirigida por Tom McGrath y con las voces de Alec Baldwin, Steve Buscemi, Jimmy Kimmel y Lisa Kudrow en su versión original, cuenta cómo la llegada de un bebé a una familia impacta de forma decisiva en todos sus miembros, una historia narrada desde el punto de vista del hermano mayor del bebé, de siete años.

En el tercer puesto aparece la nueva versión de "The Beauty and the Beast", con 13,5 millones de dólares.

Con Emma Watson y Dan Stevens como la pareja protagonista de este clásico cuento, la obra narra el romance entre un monstruo y una joven que trata de lograr la libertad de su padre.

La cuarta plaza fue para "Smurfs: The Lost Village", con 6,5 millones de dólares.

En esta nueva aventura animada de los diminutos personajes de color azul, el relato se centra en Smurfette, única chica en un pueblo totalmente habitado por chicos. Junto a varios de sus amigos, Smurfette emprenderá un viaje hacia una misteriosa tierra en la que encontrará las respuestas a sus dilemas.

Por último, la comedia "Going in Style" se quedó en la quinta posición, con 6,4 millones de dólares.

En la película, tres hombres de avanzada edad deciden unir fuerzas y atracar un banco, de la misma entidad que les arruinó la vida, para hacer frente a la delicada situación económica en la que se encuentran. Michael Caine, Morgan Freeman y Alan Arkin son los protagonistas.

Los fármacos encontrados en casa de Prince no estaban recetados a su nombre

Los Ángeles, (El Informador/EFEUSA). - Los investigadores encargados de la muerte de Prince encontraron varios fármacos en la residencia del músico a las afueras de Mineápolis, pero ninguno de ellos estaba recetado a su nombre, según documentos judiciales hechos públicos hoy en un tribunal.

En esos documentos, divulgados en una declaración jurada de los investigadores del caso en una corte del condado de Carver (Minesota), también se detalla que el célebre artista, fallecido el año pasado a los 57 años, recibía los fármacos (principalmente oxicodona) a través de una red de amigos y conocidos, entre los que figuraba Kirk Johnson, encargado de la seguridad de su equipo.

El médico que firmó las recetas, Michael Todd Schulenberg, dijo que lo hizo para "salvaguardar la privacidad de Prince".

Algunas de las pastillas encontradas en el hogar del músico, en concreto en su habitación y en su vestidor, no se encontraban en envases bajo receta sino dentro de recipientes de vitaminas.

Poco antes de su muerte, el artista, a través de su equipo, contactó con Howard Kornfeld, un experto en tratamiento de adicciones de opiáceos. Así lo explicó el abogado William Mauzy, que representa al doctor Howard Kornfeld y a su hijo Andrew Kornfeld.

Miembros del equipo de Prince solicitaron a Howard Kornfeld que ayudara al artista de manera urgente con sus problemas de consumo de calmantes, pero, dado que Kornfeld vive en California y no podía atender a Prince de inmediato, fue su hijo Andrew, que trabaja también con el médico, quien viajó a Minesota en primer lugar.

Según Mauzy, Andrew Kornfeld estuvo presente en el domicilio de Prince el día de su fallecimiento, el jueves 21 de abril de 2016.

En los documentos desvelados hoy se indica que los investigadores también recogieron de la casa una mochila perteneciente a Andrew Kornfeld que contenía varios fármacos bajo receta (buprenorfina) para los que el médico no disponía de licencia para distribuir.

Kornfeld, al testificar, admitió que los trajo "de motu proprio" pero negó que tuviera intención de usarlos.

Una sobredosis accidental del opiáceo fentanilo fue la culpable del fallecimiento del célebre artista, según los resultados finales de la autopsia que se practicó en junio del año pasado.

La conclusión de los forenses confirmó las numerosas informaciones que, desde la muerte de Prince, apuntaban a los opiáceos y calmantes como la causa del deceso del inolvidable autor de "Purple Rain".

El informe médico determinó que Prince se suministró a sí mismo fentanilo y que murió de manera "accidental", por lo que los médicos descartaron que se tratara de un suicidio.

Según la descripción que ofrece en su sitio web el Instituto Nacional sobre Abuso de Drogas (NIDA, por sus siglas en inglés), el fentanilo es un opiáceo sintético "similar" a la morfina, "pero más potente".

Este analgésico es entre 80 y 100 veces más potente que la morfina y entre 25 y 40 veces más fuerte que la heroína, de acuerdo con el informe de 2015 sobre narcóticos de la Agencia Antidrogas Estadounidense (DEA).

Servicios

Empleo

Bilingual Secretary Legal Assistant Full Time (Spanish)

Bilingual Secretary / Legal Assistant –Full Time (Spanish)
Duties and responsibilities of the position include, but are not limited to, the following:
• Answering phones • Assisting attorney with the preparation of correspondence, pleadings, briefs, memorandums and other legal documents; and
• Assisting attorney with deposition and trial preparations. • Errands and non-legal tasks
• Filing and organization of files
• Invoicing and receiving clients payments
• In-office filing
Other duties and responsibilities may be assigned.
Requirements:
The following requirements are necessary for the position:
• Minimum of a high school diploma or equivalent
• Minimum of 6 months of administrative support experience
• Previous experience as a legal assistant/ legal secretary is a plus
• Intermediate knowledge of Microsoft Word, WordPerfect, Excel and QuickBooks
• Computer literacy is a MUST!
• Excellent organizational skills and time management skills are a must, as is extreme attention to detail
• Excellent written and oral communication skills • Strong problem solving skills (e.g ., takes initiative to solve problems)
• Ability to accept constructive criticism and deal with high stress situations calmly and effectively
• Ability to work independently, take direction.
• FAX or EMAIL Resume to 616 458-2045 or jrbassistant@gmail.com with **Bilingual Secretary / Legal Assistant (and your NAME on the Cover or subject line).**

OPORTUNIDAD DE EMPLEO

Conductor de camión / trabajo general / mecánico. Muy buen pago. Seis días a la semana. Se llevará a casa de $600 a $1000. La empresa de asfalto necesita trabajadores leales. Se requiere hablar inglés, para solicitar en español llame a David **830-928-9222.**

Top pay. Six days per week. Take-home $600–$1000. Asphalt Company needs loyal workers. English call Don **517-630-1189.**

SE NECESITAN TRABAJADORES PARA DEMOLICIÓN DE INTERIORES

Se necesitan trabajadores para la demolición comercial de interiores, estamos ubicados en el área de Grand Rapids. No se requiere experiencia, Este es un trabajo duro manual, El pago comienza en $10.00 por hora. Aumentos rápidos para los trabajadores motivados, Se ofrece un pago más alto para trabajadores con experiencia. Aplicar en: 1035 Butterwoth St SW Grand Rapids. o llama al 616-458-7781

Se busca panadero con experiencia

El Especial Supermarket & Bakery está contratando un panadero con experiencia. Se le ofrece buen sueldo y trabajo fijo. Interesados favor de llamar **al (616)-516-6137.**

Los Comales Restaurante

Está solicitando un(a) bartender con experiencia. Se le ofrece buen pago. Interesados favor de acudir al restaurante ubicado en el 2907 S Division Ave, Wyoming, MI. O puede llamar al **(616)-328-3192**

El Burrito Loco

Localizado en la 4499 de la Avenida Ivanrest SW en Grandville, está contratando personal. Para más información llamar al (616)530-9470 o solicitar en persona.

Nationwide Automotive

En busca de dos personas bilingües para unirse a nuestro equipo de trabajo.
Favor de aplicar en persona en LKQ Self Services Auto Parts localizados en el 4676 Division St Wayland, MI 49348

Recycling Facility is now hiring two bilingual people to join our team.
Apply in person at LKQ Self Service Auto parts located at 4676 Division St Wayland, MI 49348

AppleWood Dental
Family & Cosmetic Dentistry
KEVIN S. HAHN D.D.S.
954 52nd St. SE - Kentwood, MI 49508
Phone: (616) 724-1780 www.applewoodsmile.com

MICHAEL K. GARDINER
ATTORNEY • ABOGADO
1052 BRIDGE STREET NW
GRAND RAPIDS MI 49504
616 459-9256 • FAX 616 451-3337
GARDINER.LAW@GMAIL.COM

Gaby
Stylist
1423 Grandville Ave. Sw
Grand Rapids, MI, 49507
(616) 255-7796

EN ESTA TEMPORADA DE NIEVE
LE LIMPIAMOS SU TECHO.
TAMBIEN HACEMOS
REPARACIONES DE TECHOS.
¡ESTIMADOS GRATIS!
Llámenos al
616.862.3569

SALON NUEVA IMAGEN
"Estilistas Profesionales"
Norma L. Peña
cortes de pelo ~ tintes ~ rayitos ~ peinados ~
depilaciones ~ permanentes ~ y mucho más...
Tel. Salón: (616) 243-4362.
Cell. (616) 710-9048
2147 S. División.
Grand Rapids, MI. 49507

ANDRES SANCHEZ
OWNER
SANCHEZ PAPER RECYCLE
Y MAS
CLEAN OUR LIFE,HOME,EARTH.
OFFICE/HOMES
CARPETS/SOFAS/CARS
JANITORIAL & MORE
1 (616) 419-0164

Tatuajes de Cejas
Maribel Rosario
PARA SU CITA LLAME AL
616•828•2998
ATENDEMOS EN EL ÁREA DE
GR. RAPIDS Y KALAMAZOO MI.

ZEIGLER
AUTO GROUP
SIRVIENDO A LA COMUNIDAD HISPANA
ARLYN QUIÑONES
Agente Personal
4201 Stadium Dr
Kalamazoo, MI 49008
Oficina: (269) 375-4500 x 270
Celular: (269) 967-2325
Fax: (269) 585-6602
arlynquinones@zeigler.com
www.hzkalamazoo.com

SONRIELE A TU COCINA
INVITACIÓN PARA
UNA DEMOSTRACIÓN
"Llámame para más detalles"
ROYAL PRESTIGE®
DISTRIBUIDOR AUTORIZADO
616-893-6901 | 616-304-0281
1800-489-7604 | 1888-212-1732
RECLAMA UN REGALITO
AL PRESENTAR ESTE ANUNCIO
WWW.JJBUSINESSCENTER.CO
2132 S DIVISION AVE. GRAND RAPIDS MI 49507

QUISQUEYA
TAXES
Emilio Rojas
Tax Specialist
1628 S Division Ave Grand Rapids MI 49507
P:616-243-2838 F:616-243-2830
www.quisqueyataxes.com

Promociona
tu negocio aquí
llama al
616-272-1092

Reparaciones en General
Diagnósticos
Cambios de Llantas
Nuevas y Usadas
Reparación de Rines
EL COMPIS
Villegas Tire & Auto
NEGOCIO FAMILIAR
Manuel Vazquez
Tel. 616.930.3986
Cell. 616.277.8258
1245 S. DIVISION AVENUE GRAND RAPIDS, MI 49507

MegaClean Systems LLC
Nate Krische
President
Cell: (616) 881-3402
Office: (616) 534-7321
nate@megacleansystems.com
Commercial & Residential Cleaning
Building Cleaning Services
www.MegaCleanSystems.com

MC BEAUTY SALON
Tenemos nueva locación
para brindarle un mejor servicio
3283S. Division Ave
Wyoming, MI 49548
Horario:
Lun - Vie 10am-7pm
Sábado 9am-7pm
Domingo 10am-3pm
Tel.: 616-258-8477
Mireya Correa Propietaria

SIGNATURE
INVESTIGATIONS GROUP
Licensed
Professional Investigators
• Business
• Domestic
• Legal Support
Michael Cook
Licensed Professional Investigator
President Member
Office: (877) 566-4274
Direct: (616) 987-0744
Fax: (616) 855-6743
MCook@SignatureInvestigations.com
www.SignatureInvestigations.com

Promociona
tu negocio aquí
llama al
616-272-1092

Monte Cristo Electric LLC
Manuel Martinez
Owner
Licensed Electrician
PO Box 140047
Grand Rapids, MI 49514
Phone: (231) 629-1538
montecristoelectric@gmail.com
www.montecristoelectric.net

MICHIGAN
PRO-PAINTERS
Michigan Painting
Julio Lemus
Owner
Cell: 616•710•8500
616•328•3442
mipropainters@yahoo.com
Like us on facebook

Lección de vida

La verdad es un lazo

El que dice una mentira no sabe qué tarea ha asumido, porque estará obligado a inventar veinte más para sostener la certeza de esta primera.

Preparando una cena especial, una mujer se detuvo en una pequeña carnicería para comprar carne. Había decidido rellenar un pollo y asarlo, como plato principal. Cuando le pidió al hombre de la carnicería que le diese el pollo más grande que tuviese, este sacó del compartimiento refrigerado el último pollo que tenía y lo colocó sobre la balanza.

-Este pesa un kilo ochocientos, señora -le dijo.

La mujer pensó unos momentos y luego dijo:

-No estoy segura que alcance. ¿No tiene uno más grande?

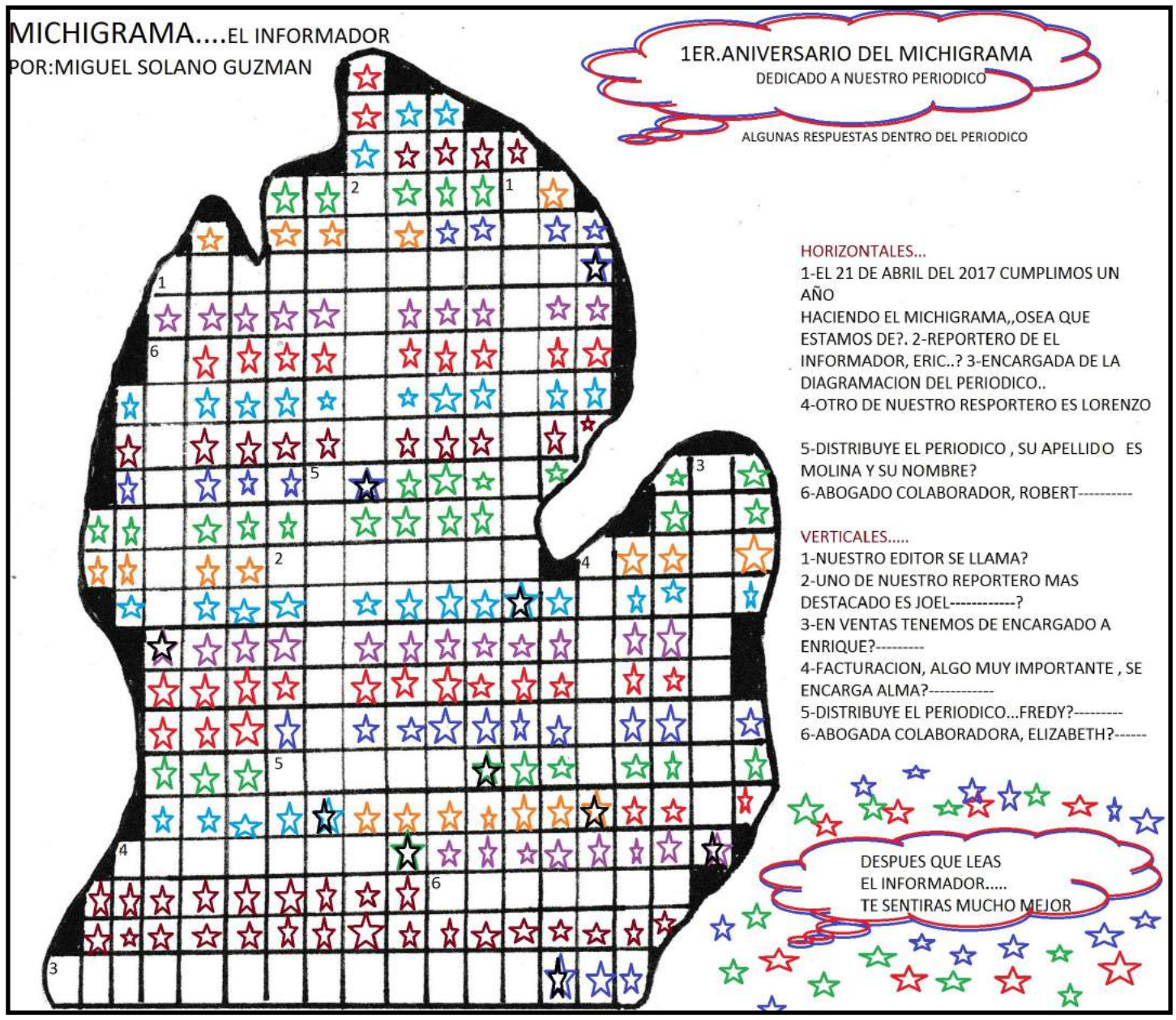
El dependiente devolvió el pollo al compartimiento, simuló que buscaba entre el hielo que se derretía y sacó el mismo pollo. Esta vez, mientras lo pesaba en la balanza, aplicó disimuladamente un poco de presión con sus dedos.

-Ah, -dijo, con una sonrisa-, este pesa dos kilos setecientos.

La mujer frunció el ceño, y haciendo algunos cálculos mentales, dijo sonriente:

– No estoy muy segura. Mejor, ¡envuélvame los dos!

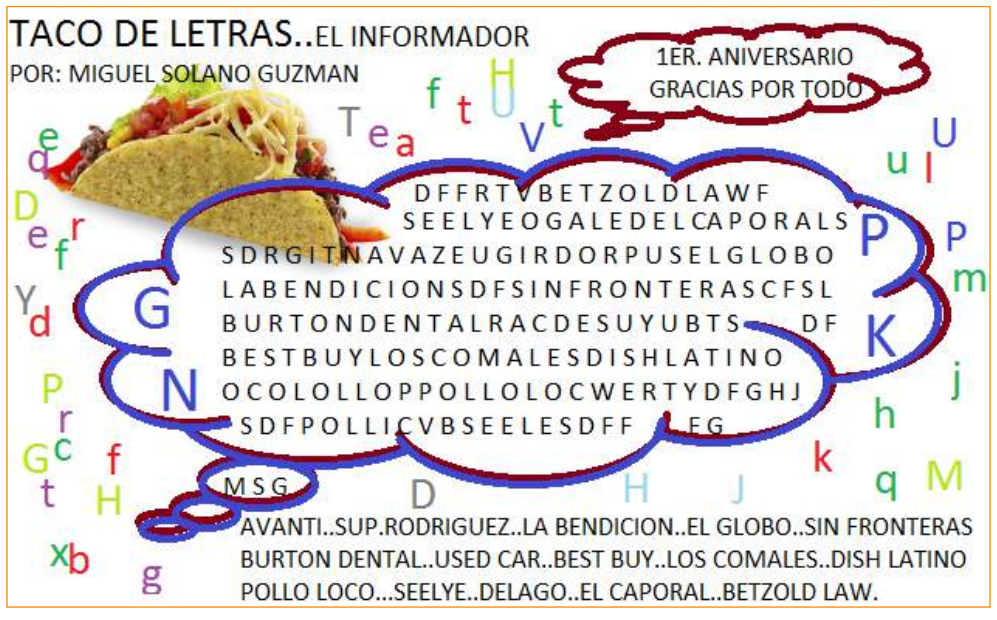
La verdad es un lazo, no una cinta elástica.



EL CHISTE DE LA SEMANA

POR: MIGUEL SOLANO GUZMAN

UNA MUJER LE DICE A SU ESPOSO:
LOS NUEVOS VECINOS SON TAN AMOROSOS..EL LA BESA..LA ABRAZA..LA ACARICIA...PORQUE TU NO HACE LO MISMO?
PORQUE YO CASI NO CONOZCO ESA SEÑORA.....
((
TE CAISTE_
NO,,, EL SUELO ESTABA TRISTE Y FUI A DARLE UN ABRAZO.....



Receta de la semana

Costillas de puerco con nopalitos

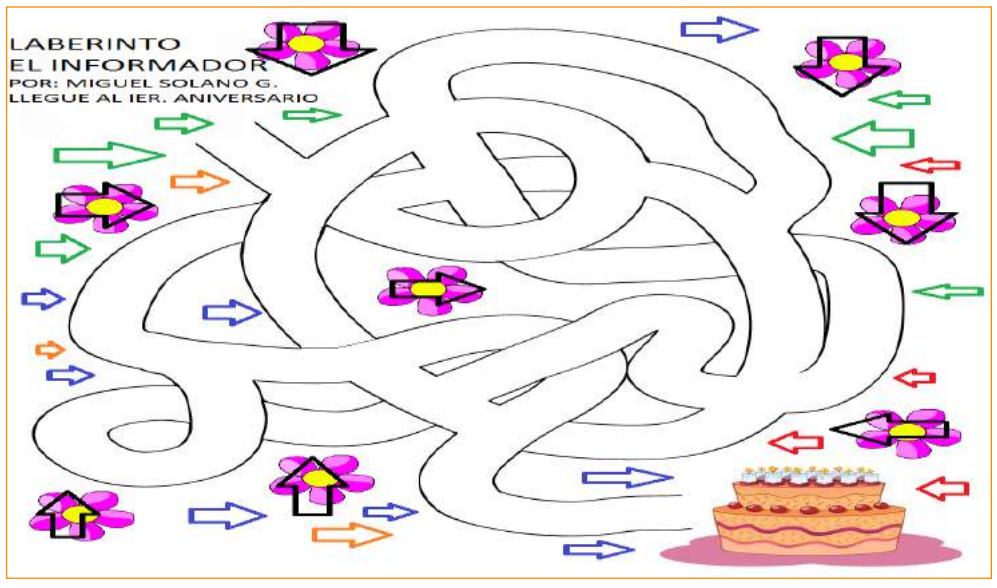
¿Cómo se preparan?

Lo primero que haremos será poner a cocer las costillas en una olla grande con agua, ajo, cebolla y sal. Las cocemos por aproximadamente 2 horas y después las freímos en un poco de aceite a fuego medio.

Mientras las costillas se fríen, licuamos los chiles junto con el ajo, orégano, comino, laurel y pimienta entera, licuamos hasta que todos los ingredientes se mezclen perfectamente. Esta mezcla la vaciamos en las costillas, agregamos el consomé, rectificamos de sal y si hace falta, agregamos un poco más, revolvemos y dejamos hervir media hora. Pasada esta media hora agregamos los nopales partidos en cuadros, cocinamos cinco minutos más y ya tendremos listas nuestras costillas de puerco con nopales. Al servir se recomienda acompañar con frijoles refritos y/o arroz blanco como guarnición.

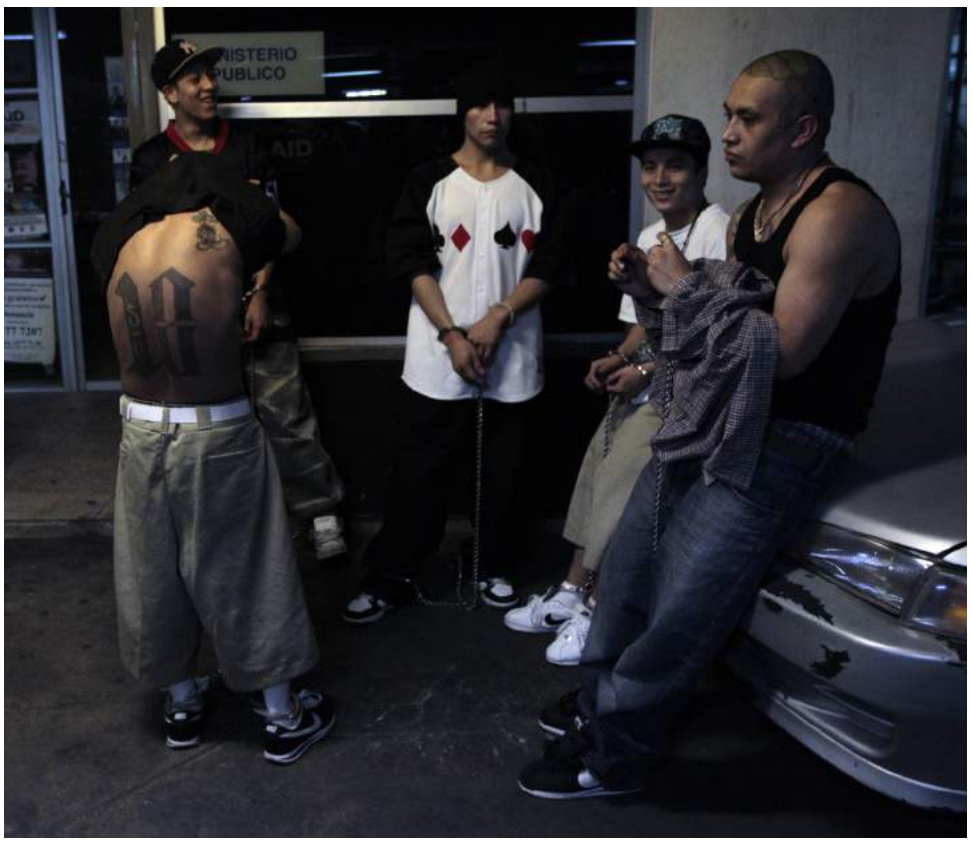
INGREDIENTES:

1 Kilogramo de costilla de puerco
8 Chiles guajillo
2 Chiles pasilla
4 Nopales cocidos y partidos en cuadros
1/2 Cebolla blanca
2 Dientes de ajo
Una pizca de comino
2 Hojas de laurel
3 Pimientas enteras
1 Cucharada de consomé de pollo en polvo
Orégano al gusto
Pimienta al gusto
Sal al gusto



RODRIGUEZ SUPERMARKET
ABARROTES • CARNICERIA • PANADERIA • FRUTAS Y VERDURAS • CERVEZA
AHORA ACEPTANDO WIC EN NUESTRAS DOS LOCALIDADES
NOW ACCEPTING WIC AT BOTH LOCATIONS
2211 S Division Ave. Grand Rapids, MI 49507
WIC Women Infants & Children
1428 Grandville Ave. Grand Rapids, MI 49507

Gobierno anuncia una política de "tolerancia cero" contra la Mara Salvatrucha



El Gobierno anunció una política de "tolerancia cero" contra bandas criminales, como la Mara Salvatrucha (MS-13), a la que las fuerzas del orden perseguirán judicialmente con el fin de bloquear sus fuentes de ingreso y menguar el número de pandilleros en sus filas. EFE/ARCHIVO

Washington, (El Informador/EFEUSA). - El Gobierno anunció una política de "tolerancia cero" contra bandas criminales, como la Mara Salvatrucha (MS-13), a la que las fuerzas del orden perseguirán judicialmente con el fin de bloquear sus fuentes de ingreso y menguar el número de pandilleros en sus filas.

El presidente, Donald Trump, prometió en un mensaje en la red social Twitter que "eliminará rápidamente" a los pandilleros de la Mara Salvatrucha, una banda creada en la década de los 80 en las calles de Los Ángeles (California) y que ha ganado gran fuerza en Centroamérica, especialmente en El Salvador.

Trump culpó a las "débiles políticas contra la inmigración ilegal" de su antecesor, el demócrata Barack Obama, de la "formación" de nuevos grupos de la Mara Salvatrucha en ciudades de Estados Unidos, aunque no proporcionó ninguna prueba para sustentar su acusación.

Más prudente se mostró el fiscal general, Jeff Sessions, que se encargó de hacer el anuncio oficial antes de reunirse con los jefes de las fuerzas del orden del país, como el administrador de la Agencia Antidrogas (DEA), Chuck Rosenberg, para definir las nuevas políticas del Gobierno.

"Déjenme decir esto claramente. Bajo la Presidencia de Trump, el Departamento de Justicia tendrá una tolerancia cero hacia la violencia de las bandas", subrayó Sessions en declaraciones a la prensa antes del encuentro.

De esa forma, Sessions anunció que el Gobierno de EEUU reforzará la frontera, bloqueará las líneas de ingreso de las pandillas y menguará sus filas al perseguir a cada uno de sus miembros y no ceder "ni un solo bloque o esquina de la calle a la puesta en práctica de sus despiadadas tácticas".

En ese sentido, el fiscal trazó una relación entre la actividad de las pandillas en la costa oeste de EEUU y la política de las "ciudades santuario", aquellas que se niegan a colaborar con las autoridades federales para deportar a los indocumentados y a los inmigrantes que han cometido algún crimen.

"Liberar a extranjeros criminales sólo ayuda a bandas violentas como la Mara Salvatrucha. Las ciudades santuario están ayudando a estos carteles a llenar sus filas y a poner en peligro vidas inocentes, incluyendo la vida de innumerables inmigrantes que respetan la ley", consideró Sessions.

Con esas declaraciones, el titular de Justicia insistió en la ofensiva que el Gobierno libra con las alrededor de 200 entidades locales que protegen de la deportación a los inmigrantes y entre las que se incluyen grandes urbes dirigidas por la oposición demócrata, como Los Ángeles, Chicago y Nueva York.

Sessions ya amenazó el pasado a mes a las ciudades y condados "santuario" con recortar sus fondos, aunque por el momento no se ha producido una retirada de las partidas federales.

En su discurso, el fiscal cifró en 30.000 el número de pandilleros de la Mara Salvatrucha que viven en el exterior y aseguró que la banda ha logrado reclutar a 10.000 personas en al menos 40 de los 50 estados del país, lo que consideró un "aumento significativo en los últimos años".

Además, Sessions aseguró que la Mara Salvatrucha tiene su "sede" en el sistema penitenciario salvadoreño.

Los pandilleros de la Mara Salvatrucha y de la banda rival, Barrio 18, viven en diferentes cárceles desde hace unos años, una política que puso en pie el Gobierno salvadoreño para evitar enfrentamientos pero que ha servido a las pandillas para reforzar su poder dentro de los penales, desde donde siguen delinquiendo.

En su intervención ante la prensa, Sessions no mencionó ni una sola vez a Barrio 18, que también se creó en Los Ángeles, se dividió en 2005 en dos facciones (Los Revolucionarios y Los Sureños) y se ha convertido en una de las mayores amenazas para países como El Salvador, donde se enfrenta con la Mara Salvatrucha.

DELGADO AUTO REPAIR
1200 BURTON ST SW SUITE B
WYOMING, MI 49509
616•730•6081
616•214•8881
TIRE SALE
NUEVAS Y USADAS
SERVICIO DE GRÚA DISPONIBLE
• MECÁNICA EN GENERAL
• MUFFLES
• SUSPENSIONES
• DIAGNOSTICOS POR COMPUTADORA
• TRANSMISIONES
• MOTORES
• FRENOS
• Y MUCHO MÁS...
© COPYRIGHT INFORMADOR

TACO'S EL CAPORAL
MEXICAN FOOD
Nuestros ricos platillos acompañados de sus chilitos toriados, rabanos y cebollitas...¡ mmmm !
Para ordenar solo llame al: 616.261.2711
1717 28th st SW Wyoming, MI 49509
FLAUTAS
GORDITAS
BURRITOS
TACOS
TAMALES
TOSTADAS
QUESADILLAS
ALAMBRES
DE CAMARÓN
POLLO, ASADA
Visitanos también en nuestro nuevo local
1260 Burton st SW Wyoming, MI 49509
Llame al 616.246.6180 para ordenar
© Copy Right El Informador 2013

De 25 años a cadena perpetua para puertorriqueño que mató a niño en 1979 en N. York

Nueva York,
(El Informador/EFEUSA).- Un juez de Nueva York sentenció hoy al puertorriqueño Pedro Hernández a cumplir entre 25 años de prisión y cadena perpetua por el secuestro y asesinato en 1979 de Etan Patz después de uno de los procesos legales más mediáticos en esta ciudad.

Patz, cuyo cuerpo no ha sido hallado y que entonces tenía 6 años, desapareció en el barrio del SoHo cuando iba camino a la escuela, el 25 de mayo de 1979, y 38 años después, Hernández, que se responsabilizó por lo ocurrido, cumplirá cárcel por ello tras afrontar dos juicios.

El primer juicio, en 2015, fue anulado luego de que el jurado no pudiera ponerse de acuerdo, tras once días de deliberaciones, ya que en este tipo de casos se requiere que el veredicto sea unánime.

El pasado febrero, concluyó el segundo juicio con la declaración de culpabilidad para el puertorriqueño, de 56 años, tras nueve días de deliberaciones.

El juez Maxwell Wiley, de la Corte Suprema de Manhattan, dictó la sentencia tras escuchar a Stan Patz, padre de Etan, que llamó "monstruo" a Hernández, quien en 2012 confesó haber asesinado al niño, aunque sus abogados han sostenido que lo hizo tras un largo interrogatorio de la Policía.

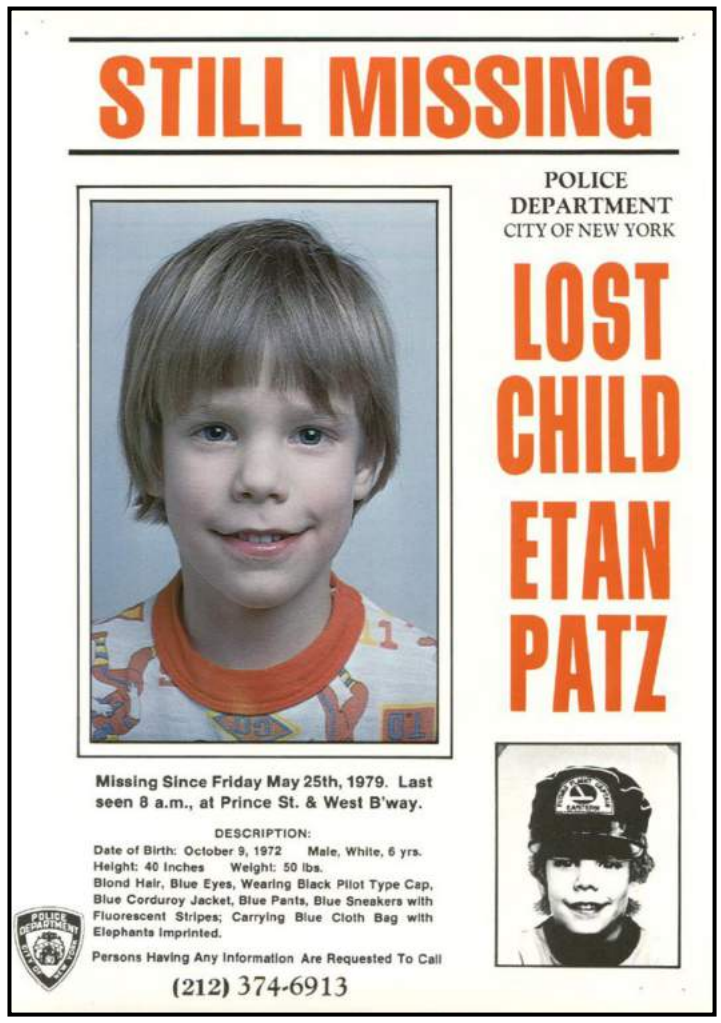
También han sostenido durante los dos juicios que Hernández no está en plenas facultades mentales y su hija testificó sobre alucinaciones del acusado de demonios y una mujer angelical vestida de blanco.

"Después de todos estos años sabemos qué oscuro secreto has guardado en tu corazón. Tomaste a nuestro precioso niño y lo arrojaste a la basura. Nunca te olvidaré. El Dios al que rezas nunca te olvidará. Tú eres el monstruo en tus pesadillas", dijo el hombre, acompañado por su esposa, Julie.

En 2012, Hernández, que en el momento del arresto vivía en Nueva Jersey, confesó que lo había estrangulado en el sótano de una tienda donde trabajaba y que puso su cuerpo entre el hielo en el refrigerador antes de colocarlo en la basura.

En este caso no hubo testigos del secuestro del niño, por lo que el jurado deliberó sobre la declaración de Hernández, que en 1979 era un joven de 18 años que había dejado la escuela y trabajaba en una bodega en el SoHo.

Durante cerca de dos décadas se creyó que el principal sospechoso por la desaparición del niño era José Ramos, que cumplía sentencia por pedofilia y que en 1979 mantenía una relación con una mujer que trabajaba para los Patz.



La desaparición de Patz, uno de los primeros menores cuya imagen apareció impresa en cartones de leche en todo Estados Unidos, conmocionó durante años a la opinión pública y en 1983 el presidente estadounidense, Ronald Reagan, declaró el 25 de mayo "Día Nacional de Niños Desaparecidos".

En 2010, el fiscal de Manhattan Cyrus Vance reabrió el caso por petición de la familia Patz.

Ed Koehn

Ford WAYLAND

Si, hablamos Español

¿Sin Crédito, Sin Licencia?

Tenemos la solución

- Si tienes Licencia de tu País de origen.
- Si tienes número de ITIN
- Si tienes talones de tus últimos cheques

¡Con nosotros estas aprobado!

© COPYRIGHT EL INFORMADOR

1159 W Superior St, Wayland, MI 49348 **Llamenos: (269) 792-2205**

BETZOLD LAW
Immigration Law Firm

Abogado de Inmigración

El Abogado y el personal de Betzold Law cuidan de sus clientes y los ayudan con el processo de inmigración. Ayudamos a las familias e individuos con sus peticiones de inmigración y el proceso del perdón.

Citas disponibles en Holland y Wyoming.

(616) 396-9418